STE JAARGANG No: 145 VRIJDAG 26 JUNI 1970

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: Norbert Hendrikse • Uitgeverdrukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad • Kantoor: Consciëntiesteeg 27-29 • Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

Hevigste gevechten sinds zesdaagse oorlog

BEIDE PARTIJEN MELDEN SUCCESSEN

Felle strijd aan Syrische grens

TEL AVIV/DAMASCUS/CAIRO/AMMAN — Terwijl de Amerikaanse minister van buitenlandse zaken William Rogers gisteren nieuwe Amerikaanse vredesinitiatieven voor het Midden-Oosten bekendmaakte, woedde in de heuvels van Golan een zware Israelisch-Syrische veld- en luchtslag, bestookten Israelische vliegtuigen Syrische militaire kampementen bij Damascus, vielen Egyptische vliegtuigen de gehele dag doelen aan aan het Israelische front en werd een Israelische luchtaanval op Jordanie uitgevoerd na een beschieting van Jordaans gebied op Israel.

De zwaarste gevechten werden geleverd aan het Syrisch-Israelische front waar gedurende tenminste zeven en een half uur een veld- en luchtslag werd uitgevochten. Volgens Syrische mededelingen zijn hierbij drie Israelische vliegtuigen neergeschoten en 45 Israeliers gedood of gewond. Damascus geeft toe dat aan Syrische zijde 34 soldaten, onder wie vijf officieren, sneuvelden en 63 gewond raakten. Negen Israelische tanks en veel Israelische versterkingen zijn vernietigd, aldus de Syrische bekendmaking.

Volgens andere berichten uit Damascus duurde de strijd om 20.15 uur in de avond (13.15 Ant. tijd) nog voort. De internationale luchthaven van Damascus is de hele dag gesloten geweest.

De berichten uit Tel Aviv maken melding van de bombardering van Syrische legerkampen aan de buitenwijken van Damascus. Israel meldt het neerschieten van een Syrische Mig-21. De gehele dag vochten Israelische en Syrische tanks en artillerie hun slag uit in de heuvels van Golan. Volgens Israelische militaire kringen was de tank-eenheid die woensdag vanuit Syrie in de door Israel bezette heuvels trachtte door te dringen, zelfs sterker dan die welke de Syriers in de juni-oorlog van 1967 in het gebied inzetten.

Waarnemers menen dat Syrie met de actie wellicht de Israelische druk op het Egyptische front wil doen afnemen.

Egyptische jachtbommenwerpers en zware artillerie hebben gisteren langs het Suez-kanaal Israelische stellingen bestookt, zo is in Cairo meegedeeld. De toestellen kwamen in actie nadat de Israelische luchtmacht met 30 toestellen de zuidelijke sector van het kanaal had aangevallen. Volgens Cairo is een Israelische toestel neergeschoten. Israel ontkent het verlies van een vliegtuig maar bevestigt de luchtaanvallen.

De Israelische luchtmacht voerde gisteren voorts een aanval uit op Jordaans gebied nadat Arabische commando's vijf raketten op Israelisch gebied hadden afgevuurd.

In Jordanie nam de spanning gisteren weer toe na berichten uit goed ingelichte bron volgens welke woensdagavond bij een schietpartij in Amman tussen Palestijnen en de Jordaanse "speciale strijdkrachten" twee gewonden zouden zijn gevallen. Dat er opnieuw een crisissfeer heerst wordt opgemaakt uit het feit dat verscheidene hoge Jordaanse officieren hun gezinnen naar Damascus of Beiroet hebben gezonden. Voorts hebben de hoofden van bepaalde diplomatieke missies in Jordanie scherpere veiligheidsmaatregelen voor hun ambassades getroffen.

In Amman is gisteren uit officiele bron vernomen dat de voormalige bevelhebber van het Jordaanse leger, Sjerif Nasser Ben Jamil, door de ministerraad met pensioen is gezonden. Hij werd onlangs onder druk van de Palestijnen als opperbevelhebber afgezet.

Uit dezelfde bron is vernomen dat het Jordaanse kabinet donderdag besloot de militaire dienstplicht af te schaffen. Er is geen reden bekend.

Regering vraagt uitstel Statenvergadering

WILLEMSTAD — De ministerraad van de Nederlandse Antillen heeft in verband met de vakature ontstaan door het overlijden van minister A. Nita van Sociale Zaken en Gezondheid, een verzoek gericht aan de voorzitter van de Staten, mr C. Cathalina, om de statenvergadering die voor maandag 29 juni was vastgesteld, waarbij de begroting van het land voor het dienstjaar 1970 zou worden behandeld, voor onbepaalde tijd uit te stellen.

Guerrilla-activiteit op de Filippijnen

MANILA — Filippijnse opstandelingen hebben een groep dorpshoofden overvallen, die terugkwamen van een conferentie over de bestrijding van de guerrilla-activiteit. Zeven dorpshoofden werden doodgeschoten. Dit is door de politie in Manila meegedeeld. Volgens de politie bevinden zich in het gebied van de schietpartij, ongeveer 120 kilometer ten noorden van de hoofdstad, circa 3000 opstandelingen.

DP-Bonaire valt gezaghebber aan

KRALENDIJK — De drie fractieleden van de DP in de Bonaireaanse eilandsraad, de heren C. D. Crestian, A. A. Emerenciana en L. T. Paula, hebben gisteren een in heftige bewoordingen gesteld protest gericht aan de gezaghebber van Bonaire tegen diens optreden als voorzitter van het eilandsraad en van het bestuurscollege en in zijn hoedanigheid van gezaghebber. Zij verwijten de heer R. P. Saleh zijn werkzaamheden niet te doen „zoals een goed en braaf gezaghebber betaamt" en bij hem meermalen een gevoel van minachting tegenover de eilandsraad, vooral voor de minderheid in de eilandsraad te kunnen constateren. De briefschrijvers wrijven de gezaghebber ook in de schoenen bepaalde handelingen tegen het algemeen belang en tegen het belang van het eilandgebied opzettelijk te hebben laten doorgaan en zich openlijk te mengen in de politiek.

Aan het slot van hun brief opereren de drie oppositie-leden als hun mening, dat het belang van Bonaire en zijn bevolking het best gediend zal worden, indien de heer saleh bedankt als gezaghebber van Bonaire en voordat eilandgebied een andere persoon met een andere mentaliteit als gezaghebber wordt benoemd. "Be a man" — zo besluit het protest — neem als gezaghebber van Bonaire ontslag en treed openlijk binnen in de politieke arena van Bonaire!



GEZAGHEBBER SALEH
.....niet braaf en goed? .....

Kroon: Godett is niet ministeriabel

WILLEMSTAD — Het statenlid C.D. Kroon, heeft tegenover de Amigoe als zijn persoonlijke mening te kennen gegeven, dat hij de heer W. Godett "niet ministeriabel" acht. Dit naar aanleiding van de voordracht, welke Frente Obrero heeft gedaan voor de vacature in de ministerraad na het overlijden van minister A. Nita. Gisteravond zijn de in het kabinet-Petronia samenwerkende partijen bijeengeweest. Er zou over de overdracht van de heer Godett als minister niet zijn gesproken. De fractieleider van de DP, C.D. Kroon, woonde deze vergadering niet bij.



WILLEMSTAD — Voor het dansorkest van Ricardo Rey staat in het komende weekeinde een uitgebreide reeks opvoeringen op Curacao op het programma, o.a. vanavond in Hotel Curacao Intercontinental en morgen in Centro Montagne. Ricardo Rey, die doorgaans in de Verenigde Staten optreedt, heeft vooral in Latijns Amerika een zeer grote aanhang, die in enthousiasme zeker niet onderdoet voor dat van de bewonderaars van de onlangs hier opgetreden Sonora Matancera.

Ambtsaanvaarding gouverneur 18 juli

WILLEMSTAD. — Gouverneur drs B. M. Leito zal na zijn beediging door de koningin, op zaterdag 18 juli in een plechtige vergadering van de Staten der Nederlandse Antillen zijn ambt officieel aanvaarden.

Zuiveringsacties in Cambodja

Troepensterkte VS geleidelijk minder

PHNOM PENH — Cambodjaanse troepen hebben gisteren nabij de plaats Longvek, ongeveer 40 kilometer ten noorden van Phnom Penh, ondanks tegenaanvallen van de Noordvietnamezen en de Vietcong, zuiveringsacties uitgevoerd, aldus een militaire woordvoerder in de Cambodjaanse hoofdstad. Behoudens enkele schermutselingen ten noorden en ten zuidwesten van Phnom Penh werd de toestand in Cambodja gistermorgen rustig genoemd. De provinciehoofdstad Kompon Speu is nog steeds in handen van de Noordvietnamezen.

Zuidvietnamese troepen zijn woensdag in Cambodja een grootscheepse actie begonnen om de Vietnamese staatsburgers in dat land te helpen naar Zuid-Vietnam terug te keren. Reeds 4200 Vietnamezen zijn naar Pleikoe geëvacueerd. Er strijden in Cambodja nu ongeveer 39.000 man Zuidvietnamese troepen. De Amerikaanse legersterkte bedraagt ongeveer 9000 man, een aantal dat steeds kleiner wordt. Volgende week dinsdag zullen alle Amerikanen uit Cambodja teruggetrokken zijn.

Verliescijfers

In de afgelopen week zijn in Indo-China vijftig Amerikanen gesneuveld tegen tachtig in de week daarvoor. In Cambodja verloren twintig Amerikanen het leven, aldus een mededeling van het Amerikaanse opperbevel in Saigon. Het aantal gewonden bedroeg 643 tegen 364. De Zuidvietnamezen verloren 366 doden en 1071 gewonden.

Volgens Amerikaanse cijfers zouden de Noordvietnamezen en de Vietcong de vorige week 2092 man hebben verloren. Hun aantal gesneuvelden sinds begin 1961 bedraagt thans 652.296 man.

WILLEMSTAD — Een politiepatrouille trof gisteren in de Langestraat twee vechtende vrouwen aan van respectievelijk zeventien en twintig jaar. Zij hadden elkaar met gebroken flessen gesneden en hadden beiden schaaf- en snijwonden aan de armen.

Maharadja van Jaipoer overleden

LONDEN — De maharadja van Jaipoer, de 58-jarige eerste president van de Indiase staat Rajasthan, is woensdag tijdens een polowedstrijd in de Zuidengelse plaats Cirencester overleden. Hij werd beschouwd als een van de beste polospelers van zijn generatie.

De maharadja was de 39ste heerser van Jaipoer. Hij werd in 1949 benoemd tot de eerste president van de toen pas gevormde staat Rajasthan. Men noemde hem een van de rijkste mannen ter wereld. Hij bezat zeven paleizen en was een leidende figuur in de Indiase politiek.

In 1959 deed hij zijn intrede in de diplomatie toen hij de eerste ambassadeur van zijn land in Spanje werd. Hij vervulde deze post gedurende drie jaar.

Telefoontarieven omhoog

WILLEMSTAD — Nog voor augustus zullen hoogstwaarschijnlijk de telefoontarieven op Curacao verhoogd worden. Rond diezelfde datum zal, indien mogelijk, het schoolgeld op Curacao weer zijn ingevoerd en de heffing op het ophalen van vuilnis realiteit worden. Dit bleek vanmorgen uit een verklaring van ged. A.A. Jonckheer op de pertinente vraag van de NVP-fractieleider, J. Evertsz, hoe het bestuurscollege de begroting met een tekort van achttien miljoen gulden sluitend denkt te maken.

Gedeputeerde maakte duidelijk, dat dit bc de moed heeft — een jaar voor de verkiezingen van de eilandsraad — onpopulaire maatregelen te nemen. De heer Evertsz gaf echter als zijn mening, dat dit niet bepaald iets is om zich op de borst te kloppen. Hij zegde toen, eventueel genoemde voorstellen van het BC om de belastingen te verhogen te zullen steunen, als de voorstellen „optimaal" zijn. Volgens de NVP moet echter eerst de prioriteit van de te nemen stappen om het ekort te dekken worden vastgesteld, waarbij naar zijn mening op de eerste plaats een herverdeling van de belasting-inkomsten tussen land en eiland moet staan.

Overigens meende hij, dat de heffing op het vuilnis ophalen niets op zal leveren. Het korte debat over deze kwestie betekende een korte oplevering in het over het algemeen rimpelloze en sensatieloze begrotings-debat, dat rond half een vanmiddag de fase van de artikelsgewijze behandeling inging.

Een jaar onder grond

BELGRADO — De 34-jarige Zuidslavische speleoloog Milutin Veljkovic heeft woensdag, geheel alleen, het feit gevierd dat hij een jaar achtereen diep onder het aardoppervlak in een grot in Samar, in het oosten van Servie, leeft. Hij hoopt daar te blijven tot 12 september. De holenonderzoeker verricht hydrometeorologische waarnemingen en hij bestudeert het gedrag van enkele dieren, die hij mee naar beneden heeft genomen. Zijn gezondheidstoestand is uitstekend. In het afgelopen jaar is hij geen enkele maal ziek geweest.

VS onthouden Israel voorlopig vliegtuigen



MINISTER ROGERS
.....vredes initiatief.....

WASHINGTON. — De Verenigde Staten hebben een belangrijk politiek initiatief ontwikkeld om te komen tot vrede in het Midden-Oosten, zo heeft de Amerikaanse minister van buitenlandse zaken, William Rogers, gisteren op een persconferentie verklaard. Hij wilde geen bijzonderheden over dit initiatief geven. Wel zei de minister dat het niet juist zou zijn nu te spreken over de kwestie van verdere Amerikaanse militaire hulp aan Israel. Overigens gaf hij te kennen, dat Israel zeker niet het aantal vliegtuigen zal krijgen, waar het om heeft gevraagd. Volgens Rogers is zijn regering niet de mening toegedaan, dat Israel op het ogenblik niet in staat zou zijn zich te handhaven.

Waarnemers hadden de indruk gekregen dat de V.S. hun besluit ten aanzien van de levering van vliegtuigen op de achtergrond willen houden, terwijl het vredesinitiatief wordt uitgevoerd. Rogers' vverklaring betekent volgens hen niet dat het Israelische verzoek volledig wordt afgewezen. De Israeliers menen dat een openbare bevestiging essentieel is met het oog op de groeiende Sovjetrussische penetratie in Egypte, omdat daarmee zou worden aangetoond dat de V.S. vastbesloten zijn aan de sterker wordende Sovjetisering van het conflict het hoofd te bieden.

Rogers zou vorige maand tijdens de NAVO-bijeenkomst gesproken hebben over een vervangingsformule. Onder deze formule zouden de Amerikaanse leveranties echter beperkt zijn. Sinds de oorlog van 1967 zouden twee Israelische Phantoms en drie Skyhawks zijn neergeschoten.

Niet aanvaardbaar

Politieke waarnemers en nieuwsbladen menen dat veel uitgelekte details elementen bevatten die nog minder aanvaardbaar zijn voor Israel dan een vroeger plan van Rogers voor een regeling met Egypte en Jordanie, dat al door Jeruzalem is verworpen.

Het invloedrijke onafhankelijke blad Haaretz in Jeruzalem schreef gisteren dat er een definitieve verandering is gekomen in de Amerikaanse politiek inzake Israel. Waarnemers menen dat Israel niet akkoord zal gaan met een beperkt bestand, zoals Rogers heeft voorgesteld. Premier Golda Meir heeft maandag nog gezegd dat Israel alleen een onvoorwaardelijk en algeheel bestand zal aanvaarden. Israel vindt het volgens de waarnemers spijtig dat deze kwestie nu op de voorgrond komt, omdat zijn weigering als een teken van onbuigzaamheid zou worden opgevat, terwijl het president Nasser was die openlijk en eenzijdig het bestand van 1967 had gebroken, dat hij eerder had aanvaard.

Bijzonderheden over de voorgestelde gedemilitariseerde zone aan het Suezkanaal zijn niet bekend. Bepaalde kranten schrijven dat een zone van veertig kilometer aan beide kanten van het kanaal is voorgesteld, de Washington Post meldt dat de Egyptische en Israelische troepen zich elk tien kilometer zouden moeten terugtrekken.

Rogers heeft gisteren nog gezegd dat een uitspraak van de Israelische minister van buitenlandse zaken Abba Eban hem moed heeft gegeven, namelijk dat de Arabieren verrast zullen zijn over de concessies die Irsrael wil doen wanneer het tot onderhandelen komt. De V.S. hebben zich tot de regeringen in het Midden-Oosten gewend, maar erkennen dat de Palestijnse leiding meer invloed krijgt, aldus Rogers.

De Israelische regering is gisteren bijeen gekomen om het Amerikaanse voorstel te bespreken. Na afloop werd in een officieel communique meegedeeld dat premier Golda Meir maandag 29 juni in het Israelisch parlement een politieke verklaring zal afleggen. Bovendien is de Israelische ambassadeur in Washington, generaal Yitzhak Rabin, voor overleg teruggeroepen. Een van de hoofdpunten in de Israelische radio-uitzendingen was de verklaring van Rogers. De radio gaf hierop evenmin als de regering commentaar.

Palestijns recht

De voornaamste Arabische commando-organisatie, El Fatah, zei gisteren dat het nieuwe Amerikaanse vredesinitiatief „slechts het basis-besluit bevestigt dat wij onze strijd moeten voortzetten". In commentaar op de verklaring van Rogers zei een woordvoerder van El Fatah: „Dat gaat voorbij aan het voornaamste punt — het recht van de Palestijnen om naar hun land terug te keren en een Palestijnse staat te vestigen". Een woordvoerder voor de radicale guerrilla-groep „Volksfront voor de bevrijding van Palestina", zei dat het Amerikaanse besluit, niet tegemoet te komen aan de Israelische vraag om meer vliegtuigen, niets verandert aan „de feiten omtrent de betrekkingen tussen de V.S. en Israel". De V.S. hebben hun politiek niet veranderd, zei hij. De Libanese regering verwelkomde de toespeling dat Israel voorlopig niet meer vliegtuigen krijgt.

Radio-Damascus zei dat het Amerikaanse plan tot doel heeft Israel te redden en de gevolgen van Israelische agressie met Amerikaanse wapens wil consolideren. De Arabische volken zijn vastbesloten, de oorlog te blijven voeren tot alle Arabische gebieden die door Israel bezet zijn, van de vijand gezuiverd zijn, alldus de radio. Al Baath, het orgaan van de heersende partij in Syrie, vond de Amerikaanse voorstellen „een kwaadaardige verklaring tegen de toekomst van de Arabische natie".

Nog voordat Rogers zijn verklaring had afgelegd, schreef Heykal in het Egyptische blad Al Ahram al dat het plan een gewijzigde versie is van de voorstellen die Rogers al eerder dit jaar had gedaan. Al Akhbar noemde het Amerikaanse plan een belofte „van iemand die wij niet kunnen vertrouwen".

Agenda Curacao

BIOSCOPEN
ROXY: 19.00-21.00 Captain Nemo. WEST-END: 23.30 Ann and Eve. CINELANDIA: 19.00-21.00 True Grit. DRIVE-IN: tot nader order geen voorstelling. CINE-RIO: 20.00 Ben Hur. AIRPORT CINEMA I: 19.15-21.15 Zo gezegd, zo gedaan. ASIENTO: 19.15 Tarzan and the jungle boy (alle leeftijden).
CINE-TRUCK: Hedenavond te Koraal Specht en morgenavond te Paradijs.

BOTICA'S:
OTRABANDA: Colon, TEL.: 24200; PUNDA: Popular, TEL.: 11269; Botica „1968 n.v.", Corriweg 32, TEL.: 49567, dagelijks geopend van 08.00-20.00 (behalve op zondag).

DIVERSEN
GROT VAN HATO: 09.00-12.00/15.00-18.00 open voor publiek.
OPTREDEN: 21.00 Ricardo Ray en zijn orkest - rond zwembad hotel Curaçao Int.
BRIDGE: 20.00 club C.P.N., Dominguito.
DAM: 20.00 toernooi - club J.P.F
SPORT
BOWLING: 20.00 internationale wedstr. - Watapanaclub.

HOTELS
Hotel Cur. Int.: Cave de Neptune: 23.00 optreden Don Grilley & Lesley Stewart, (zat. 22.00 en 01.00). Hilton Hotel: Tambu: 23.00 optr. Nihal, (vrijd. en zaterdag: 23.00 en 01.00), dansen op muz. van Herman's orchestra en Miguel Carboni's trio. Tambu maandags gesloten. Pisca Terrace (maandag: 19.30 optr. Los Corsarios). Holiday Inn Hotel: Night Watch: 23.00 optr. Estrellas del Caribe, (zat. 23.00-01.00). Knickerbocker diningroom: optr. Los Duques. Zondag: 12.00-15.00 Bar-b-que rond pool met Shell Steelband. Flamboyant Beach Hotel: Chuchubibar: 22.30 optr. zanger Alston Bair; dansen op muz. van Moron Combo. Bianca Hotel: 21.00 dansen, muz.: The Thunderclouds. Country Inn: dansen op muz. Country Inn Combo. Piano Cocktailbar: vanaf 18.00 open. Discothec: 20.00-02.00 gelegenheid tot dansen. Barbecue: zon.: 12.00-16.00 Beergarden: 13.00-18.00 dansen, muz.: The Three Voices. Jan Kock: vanaf 20.30 gelegenheid tot dansen. Park Hotel: parc discothec, (vrijd. en zat.: 21.30-03.30 gelegenheid tot dansen).

ZATERDAG
DIVERSEN
TENTOONSTELLING 10.00-12.00/14.00-17.00 Curaçaos Museum - open voor belangstellenden; 10.00-12.00/16.00-18.00 Gallery RG, Keukenstraat 20A (boven).
16.00-19.00 annex verkoop - Tamarijnclub.
18.30-22.30 schilderijen - Capricorne - Cur. Akademie voor Beeldende Kunsten.
INSCHRIJVING: t/m 30 juni Speelschool, Herculesweg 13.
SPORT
ZWEMMEN: 14.00 estafette-wedstr. - zwembad Rust en Burgh.
TENNIS: 17.00 herenenkel - C.S.C.-banen.
LUCHTPOSTSLUITING: 17.00 voor Europa - hulppostkantoor Plesmanluchthaven
VOORLICHTING:
CENTRO FAMIYA PLANEA: BITTERSTRAAT: 09.00-11.00 (dinsdag en donderdag); 14.00-16.00 (dagelijks). KAS CHIKITU: 13.30-15.30 (woensdag). BARBER: 10.00-12.00 (vrijdag).

WASHINGTON — De Amerikaanse regering zal zich wellicht gedwongen zien de spoorwegen te nationaliseren, tenzij nog een oplossing kan worden gevonden voor de financiele moeilijkheden waarin zij verkeren. Dit verklaarde de Amerikaanse minister van vervoer, John Volpe, in een beroep dat hij deed op het congres om de noodlijdende spoorwegmaatschappij te hulp te komen.

Beursberichten

NEW YORK — Gistermorgen zijn de koersen op de New Yorkse effectenbeurs omhoog gegaan, maar opnieuw is men er niet in geslaagd tot een doorbraak te komen. De beurs sloot dan ook verdeeld tot lager. De omzet bestond uit 8,35 mmiljoen aandelen vergeleken met 12,63 miljoen op woensdag. Bij het slot noteerden 737 fondsen hoger tegen 510 fondsen ager. Bij het nieuws op de achtergrond stond de herhaling van president Nixon dat de economie gezond is en dat hij zich verzet tegen een toezicht op lonen en prijzen. De opmerkingen aan de Amerikaanse minister van buitenlandse zaken, William Rogers, over het Amerikaanse vredesplan voor het Midden-Oosten heeft niet veel beroering gebracht in de markt. De belangrijkste feiten die de markt drukten waren de verontrusting over de liquiditeitspositie van enkele maatschappijen en de mogelijkheid op teleurstellende resultaten voor enkele bedrijven.

AMSTERDAM — Stille markt; weinig fluctuaties, gereserveerde houding. Internationale fondsen slechts geringe koersverschillen maar stemming viel betrekkelijk mee. Handel zeer gering. Deli blijft vast gestemd, scheepvaart wat lager, staatsfondsen goed prijshoudend. Lokale fondsen verdeeld, Verto opnieuw hoger.

Plantendag, prachtig idee.."

Ged. Broos: 4700 werklozen ingeschreven

WILLEMSTAD — Er zijn op het ogenblik ruim 4700 werklozen ingeschreven bij de Arbeidszorg, van wie iets meer dan de helft uit mannen bestaat. Onder hen bevinden zich zo'n dertienhonderd personen, die een scholing hebben gehad. Aldus ged. E. Broos, in antwoord op vragen van het raadslid G. Hueck (nu partijloos) in de eerste ronde van de begrotingsbehandeling. Bij die gelegenheid deelde de gedeputeerde mee, dat de relatieve aanpassing van de onderstanden aan de gestegen salarissen van de overheidsarbeiders het eilandgebied zo'n vijf miljoen gulden zal gaan kosten. Een andere gedeputeerde had het eerder over anderhalf miljoen gulden gehad.

Ged. Broos deelde de raad mee, dat de centrale regering benaderd is door Curacao om de Nederlandse regering te vragen, financieel tegemoet te komen aan Curacao, gezien de moeilijke financiele situatie. Er is op het ogenblik een speciale cursus aan de gang voor sociale werkers, waaraan verschillende ambtenaren van Sociale zaken deelnemen, antwoordde ged Broos aan de heer Van Delden. Als de mogelijkheid zich voordoet zal men bekijken of men aan de stichting Buurtcentra een vrijgestelde kracht ter beschikking kan stellen. Op het ogenblik wordt aan de secretaris, die in overheidsdienst werkzaam is, oogluikend toegestaan in de baas zijn tijd aandacht aan dit werk te besteden.

Baai of zoutpannen

De opening van de baai bij San Willibrordo, waarom de heer Van der Hoeven gevraagd zou hebben — deze zei in de tweede ronde, dat hij gesproken had over zoutpannen — ligt niet zo gemakkelijk als het wel lijkt. Particuliere grondeigenaren zouden er niet voor voelen, ook al vanwege de mogelijke verzilting en het verlies van het aanwezige koraal. Er zal over deze materie een rapport uitgebracht worden door deskundigen, ook met betrekking tot de vervuiling van het water. Het rapport Grontmij-Sogreah is erg uitgebreid en vergt een degelijke studie, waaraan men bezig is. De gedeputeerde kon daarom de heer Jesurun nog niet meedelen, wat men op basis van dit rapport gaat doen.

Geitenplaag

De invoering van een Plantendag vond ged. Broos een prachtig idee. Hij was er de heer Sprock daarom ook dankbaar voor. Hij zal contact opnemen met de dienst Landbouw, visserij en veeteelt, om te zien of het plan te realiseren is. Een probleem vormt uiteraard de bekende geitenplaag; misschien is daar ook iets aan te doen. Daar had het rapport Grontmy-Sogreah ook al op gewezen. Tot zover de beantwoording door ged. Broos, in eerste instantie. Hij had er een kwartier voor nodig.

CADMU leden vragen vergadering aan

WILLEMSTAD — Vergezeld van een lijst met ruim honderd handtekeningen heeft een groot aantal leden van de CADMU aan de voorzitter, de heer H. Martis verzocht om zo spoedig mogelijk, liefst binnen drie dagen, een algemene ledenvergadering bijeen te roepen. De heer H.Martis deelde desgevraagd mee dat de gevraagde vergadering waarschijnlijk maandag plaats zal vinden. Op de agenda staan drie punten vermeld waarvan de eerste is een discussie over het getekende protocol, het tweede punt zal gaan over de open brief die aan de leden werd geadresseerd door de voorzitter terwijl het derde en laatste punt op de agenda de rondvraag is.

Deze vergadering vormt dan het sluitstuk van een actie tegen het bestuur van de CADMU welke reeds enige tijd aan de gang is. In verband hiermee heeft de voorzitter de vorige week tijdens een persconferentie verklaard dat het bestuur af zal treden.

Beurs van New York

	25/6		25/6
Acf Industries Inc.	39	Litton Industrie Inc	18 3/4
Ais Reduction Co	14	Lockheed Aircraft	8 1/2
Allied Chemical	17 1/8	Marcor Corp	41
Aluminium Co of America	50 5/8	Martin Mariette Corp	12 3/4
American Brands	35 3/8	May Department Stores Co	17 1/4
American Can Co	37 3/8	McDonnel Douglas Aircraft	14 1/8
American Cyanamid Co	27 3/4	Merck & Co	87 7/8
American Electric Power	23	Minnesota Mining & Mfg	77 3/4
American Metal Climax	37 1/4	Mobil Oil Corp.	45 1/4
American Motors Corp.	6 1/2	Monsanto Co	30 1/2
American Smelting & Refining	25 1/4	National Biscuit Co	43 1/2
American Telephone & Telegra	40 3/8	National Cash Register	47
Ampex Corp	17 1/2	National Distillers & Chemical	15 1/4
Anaconda Company	23	National Gypsum Co	14 1/4
Armco Steel Corp	20 5/8	National Steel Corp	33 1/2
Atlantic Richfield Co	49 7/8	North American Rockwell Corp	16
Bendix Corp	22	Olin Mathieson Chemical	14 3/8
Bethlehem Steel Corp	22	Pacific Gas & Electrical	23
Boeing Co	13 3/4	Pennsylvania Central Co	8
Burroughs Corp	95	Pepsico, Inc	45
Canadian Pacific Ry Co	52	Phelps Dodge	43 1/4
Celanese Corp of America	55	Philip Morris Inc	35 3/4
Chase Manhattan Bank (N.Y.)	31	Phillips Petroleum	25 3/4
Chesapeake & Ohio Ry	44 7/8	Proctor & Gamble Co	49 1/4
Chrysler Corp	18 1/8	Radio Corp of America	20 1/2
Cities Services Co	44 1/2	Ojjc Republic Steel Corp	29 1/8
Colgate Palmolive Co	32	Reynolds Tobacco (R.J.)	43 1/8
Colt Industries Inc	15 5/8	Royal Dutch Petroleum	36 5/8
Commonwealth Edison	29 1/4	Sears, Roebuck & Co	56 1/2
Consolidated Edision of NY	23 1/4	Shell Oil Co	38 3/4
Continental Can Co	64 1/4	Southern Co	19 1/4
Continental Oil	21	Southern Railway	45 1/2
Curtiss Wright Corp.	26	Sperry Rand Corp	25 1/2
Dart Ind	29 3/8	Standard Oil of California	40 1/4
DOW Chemical	64 1/4	Standard Oil Co Indiana	42 1/4
Dupont (e.i.) de Nemours	118	Standard Oil Co New Jersey	56 1/4
Eastman Kodak	64	Studebaker Worthington Inc	38 1/4
First National City Bank	60 1/8	Sunn Oil	40 3/8
Ford Motor Co	43 1/8	Texaco Inc	27
Fruehauf Corp	26 1/4	Texas Instrument Inc	77 1/8
General Electric Co	68 5/8	Transamerica Corp	13
General Food Corp	75 1/2	Union Carbide Corp	34 3/4
General Motors	61	Union Pacific Railroad	30 1/2
General Public Utilities	17	Uniroyal	15 3/4
General Tel. & Electronics	22 3/8	United Aircraft Corp	27
Getty Oil	43	United Fruit Co	37
Gilette Co	39 1/2	US Steel Corp	31 3/8
Gimbel Brothers Inc.	26 1/2	Western Union Telegraph	37 1/8
Goodyear Tire & Rubber	25 1/4	Westinghouse Electric Corp	65 1/8
Gulf Oil Corp	23	Woolworth (F.W.)	30 1/2
Illinois Central Ind.	26 5/8	Brascan	12 5/8
Intern. Business Machine	258	Amerade	27 3/4
Intern. Harvester	23	Brit. Am. Oil	14 1/4
Intern. Nickel of Canada	38	Caterpillar	35 5/8
Intern. Paper	30	Columbia Gas	27 1/2
Intern. Tel & Tel	35 7/8	North Am. Phil Corp	22
Johns-Manville Corp	30 7/8	Westerban	35
Kennecott Copper Corp	45 3/8	KLM	31
Kraft Co	33 7/8	Twent. Cent. Fox	8 3/4

Beurs van Amsterdam

	26/6	25/6		26/6	25/6
7 pCt Ned '66/1	89.50	89.30	Ogem	82.30	81
Akzo	71.80	78.00	Pakhoed	54.50	54
Heinekens bel en beh	193.80	193.90	Rijnschelde	136.8	135
Heinekens bier	194.80	194.60	EMS	17.10	17.60
Hoogovens	92	92.40	Scholten-Honig	47.80	49
Philips	59.60	59.20	T en D Verblifa	—	—
Unilever	85.30	85.30	ICM	312	290
Kon Olie	129.30	129.90	VMF	71	70.20
KLM	117	115	Ver Ned Uitgeversbedr	173.80	171.20
KNSM	86.5	87.50	Wereldhaven	497	495
v. Ommeren	204.9	204.3	Wessanen	65	64
Scheepvaart Unie	69.60	69.80	Billiton-2	179.40	179.40
Alg. Bank Ned.	229	227	Ant Brouwerij	—	—
Nat Nederlanden	71.20	71.20	Ant Verf	108	107
Ngombezi	55.7	55.9	Aruba Electr.	745	99
Alb. Heijn	145	144	Sur Brouwerij	—	—
Bergh en Jurgens	181	18192	Converto	745	740
Bergoss	195	190.5	Goldmines	100.80	101
v. Berkel	191	....	Ika Bel Mij	155	155
Bols	230	230	Nefo	65.10	65.20
Bredero ver. bedr	404.5	403	Robeco	208.30	207.70
Buehrmann Tetterode	74.8	73	Rolinco	163.90	163.50
Bijenkorf beheer	360	365	Utilico	107.90	107.50
Calve	—	591	Alcan alum	22	22.5
Cur Handelmij	146	146	Ned Ant 6 1/2 '67	82	—
Elsevier	455	455	Ned Ant 5 '60	76.5	—
Fokker	62.10	62.10	Ned Ant 4 1/2 '59	85	—
v. Gelder	154.50	150	Ned Ant 4 1/2 '62	77	—
Gist - Brocades	102	103	Intern Concern	101.7	101.5
v.d. Grinten	290	288	Industrie	115.8	115.3
Hagemeijer	104	104.20	Scheepvaart	75.9	76.2
Internatio-Muller	50.50	50.50	Banken	101.4	101.0
Kon Ned papier	157	156	Handel	92.3	91:9
Naarden	—	—	Algemeen	104.5	104.1

Heer Bommel en de blijdschapper



6899. — Het was reeds laat in de avond, toen heer Bommel peinzend huiswaarts keerde.

„Er klopt iets niet met dat gelukkig maken", sprak hij tot zichzelf. „Hoe meer ik er over nadenk, hoe minder ik die blijdschapper snap. Hij brengt alleen maar ellende. En soms vraag ik me af of de heer Zwadder iets te maken heeft met de kippeveren die ik in het geheim op het kerrkhof heb begraven. Zou het geen zuivere koffie zijn? "

Op dat moment klonk er een geritsel in de struiken en Cornelis Zwadder trad te voorschijn, bleek beschenen door de maan.

„Wee mij", klaagde hij met akelige stem. „Het is alles de straf voor mijn winderigheid! "

„Daar wilde ik het juist eens over hebben", zei heer Ollie nadat hij zich van de schrik had hersteld. „Hoe zit het met dat gelukkig maken? Tot dusverre is daar niet veel van te merken! Na diep beraad vraag ik me zelfs af ... koffie wel zuiver is! "

De ander wrong de handen en keek hem met holle ogen aan.

„Hoe kunt u dat nu zeggen? " riep hij smartelijk. „U hebt toch ... ogen gezien, dat ik mijn geld aan de behoeftigen heb uitgedeeld? Al ... gezichten, al die vreugde . . . Dat was toch mooi? "

„Dat geld", hernam heer Bommel streng, „dat was niet echt ... verdween, toen uw koffertje verdween. Zoiets neem ik hoog ... Zwadder! Het deugt niet. Zo verspreidt men geen echte vreugde! ..." „... begrijpt het niet", prevelde zijn metgezel hoofdschuddend. „Na ... meditatie heb ik ontdekt hoe geluk ontstaat. En daar ga ik van uit ... door mijn hoogvaardigheid schiet ik altijd weer te kort. Maar dat ... worden."

Rechter Tie en het andere zwaard



29. — Seahs dochter heeft haar tranen gedroogd en zegt op kalmere toon: „Een jaar geleden is mijn moeder met die jongen voor de dag gekomen. Ik zeg mijn moeder, maar ze is mijn stiefmoeder. Ik ben een kind uit een eerder huwelijk van mijn vader, die weduwnaar was geworden. Mijn stiefmoeder was ook eerder getrouwd geweest, maar dat ze een kind had, hoorden we vorig jaar pas. De jongen was ergens anders opgevoed. Hij kwam wel van pas, want met zijn vieren konden we een eigen troep vormen, al was het altijd hard werken en armoe. Ik haat dit leven! " „Voor jou zal het toch niet lang meer duren, heb ik gehoord", zegt Tsjiao Tai. „Het schijnt dat je gaat trouwen." Seahs dochter schrikt en legt haar vinger voor haar mond. „Ssstt! " zegt ze. „Van wie hebt u dat gehoord? Het is een geheim. Mijn vader wil ... ga trouwen, omdat hij me niet kan missen voor de troep. Beloof ... er niet met mijn ouders over zult spreken! " „Afgesproken", zegt Ts... „als jij me vertelt wie de gelukkige is." „Het is Lau, de rijsthandelaar ..." Seahs dochter. „Hij is natuurlijk wat ouder dan ik, en ik ken hem pas ... dagen, maar hij mocht me op het eerste gezicht. Ik word eerst zijn ... maar zijn eerste vrouw zal het niet lang meer maken, en dan neem ... plaats in. Maar nu moet ik gaan, ik moet op! Beloof me dat u er niet ... praat."

"De piraten van de Nijl"

GENERAAL HOREMHEB EN SENMOET BETREDEN DE TOEGANGSGALERIJ VAN DE ONVOLTOOIDE PIRAMIDE.
WE BEHOEVEN GELUKKIG NIET IN HET DONKER TE TASTEN.
EN TEVENS WIJZEN DE TOORTSEN ONS DE WEG NAAR DE SCHUILPLAATS VAN DE NIJL-PIRATEN!
NIEMAND KAN ZO GAUW AL DIE TOORTSEN AAN DE WANDEN BEVESTIGEN...DROMMELS, IK VERMOED DAT DEZE PIRAMIDE HET HOOFDKWARTIER IS VAN NASRUBAL!

Luister en kijk

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 noticia int. (pap.); 18.00 parada deportivo; 18.30 kinderprogr.; 18.45 aanvullende muz.; 19.00 nieuws; 19.10 Mexicaanse muz.; 19.30 discovaria; 20.30 operette-klanken; 21.00 klassiek concert; 22.00 kort nieuwsbulletin; 22.05 musical night cab; 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.00 kinderuurtje; 17.10 super-president; 17.30 alliance française; 17.55 days of our life; 18.15 stromen van kracht; 18.30 nieuws pap. (int.); 18.45 noticia local di awe; 18.55 fabeltjeskrant; 19.00 E.V.D.; 19.15 Adam 12; 19.45 family affair; 20.15 Hawaii-five-O; 21.15 nieuws ned.; 21.30 show di Job; 22.30 boletin extra; 22.45 vervolg show di Job; 23.30 the three stooges.

******

ARUBA

RADIO ANTILIANA (1.270 kiloperioden 236.2 m.): 17.00 Esperanza y su obsequio musical; 17.30 exitos all electric sales; 17.45 Aruba bottling co. y su musica; 18.00 anuncios y musica; 18.30 noticias Arucar; 18.45 musica popular; 19.00 kinderprogr. Jan Bodegom; 19.15 felicitaciones y complacencias; 19.30 Aruba distilling co.; 20.30 show di Niki Dekort y su musica; 20.45 variacion musical (non stop).

RADIO KELKBOOM (1.435 kiloperioden 209 m.): 17.00 progr. Sun Kong supermarket; 17.15 „Lago music hall"; 17.30 musica pa teenagers; 18.00 verzoekplatenprogr. (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 18.45 A.V.D.; 19.00 noticia local (rip.); 19.15 musica variá; 19.30 musica hulandes; 20.00 noticia local (rip.); 20.15 musica frances; 20.30 „La plus belle langue"; 20.45 pero con mùsica (VOA); 21.00 van week tot week (radio ned.); 22.00 sluiting.

VQZ DI ARUBA (1.325 kiloperioden 226.4 m.): 17.00 economisa cu La Esperanza; 17.30 atardecer musical; 18.15 noticias Eman Trading; 18.30 musica instrumental; 19.00 boleros; 19.15 progr. cultural (A.V.D.); 19.30 turning the table; 21.00 carclub; 23.00 la hora romantica; 24.00 sluiting.

RADIO VICTORIA (920 kiloperioden): 17.00 ultimas noticias; 17.15 palabranan di bida: 17.30 cruzada; 17.45 la biblia abierta; 18.00 ultimas noticias; 18.15 nieuws ned.; 18.30 nieuws eng.; 18.40 business nieuws; 18.45 gov. information progr.; 19.00 the lone ranger; 19.30 music background; 20.00 back to the bible; 20.30 word of life; 21.00 sluiting.

TELEARUBA: 17.00 cartoons; 17.30 Beany & Cecil; 18.00 media hora; 18.30 kath. uitz.; 18.45 pap. nieuws; 18.55 bedtime story; 19.00 ripiti y gana (live); 19.30 Amstel-nieuws; 19.45 get smart; 20.15 eng. nieuws; 20.30 high chaparral; 21.30 Carol Burnett-show; 22.30 laatste nieuws; 22.45 the outerlimits.

RNWO (15220 kHz): 17.30 opening; 17.31 nieuwsblok (o.a.: Ronde Frankrijk); 17.59 progr. overzicht; 18.00 ned. cabaret; 18.24 vergeten tophits; 18.37 kerkelijk nieuws; 18.40 ter overdenking; 18.43 progr. voor morgen; 18.44 nieuws in het kort; 18.45 beurs; 18.48 sluiting; 18.50 einde uitzending.

(15425, 15320 en 6085 kHz): 19.00 spaans progr.; 20.20 einde uitzending.

(6020 kHz): 19.00 nieuws; „DRIM", een progr. door Gert van Drimmelen, hit parade door Jim van der Valk; 20.30 einde uitzending.

(11730-9715 kHz): 19.00 ned progr.; 20.20 einde uitzending.

(800 kHz): 19.30 spaans progr.; 20.20 eng. progr.; 21.10 ned. nieuws; 21.30 einde uitzending.

******

ZATERDAG

CURACAO

CUROM: 06.30 opening; 06.35 kinderprogr.; 07.00 nieuws; 07.10 ochtendblad; 08.00 herh. nieuws ANP; 08.10 luchtige ochtendklanken; 09.00 muz. tombola; 10.00 progr. Uw wil is met; 11.00 Aivinne's pop special; 12.00 noticurom (int.); 12.10 noticurom (local); 12.20 reclame-hoekje; 12.30 bekende orkesten; 13.00 nieuws; 13.10 weekeinde diensten; 13.15 diario informativo y musical; 14.00 Hermanito presents; 15.00 hubentud na marcha; 15.30 cocktail radial.

******

ARUBA

RADIO ANTILIANA: 04.30 musica religioso y musica di cowboy; 06.00 ban trabao den compania di radio Antiliana; 06.45 rev. Dennis Hilliman; 08.00 momento criollo; 08.30 musica y conseho pa tur automobilista; 08.45 dutch machine shop; 09.00 noticias (OTABS); 09.15 show musical Esperanza Discount House; 09.45 anuncios; 10.00 exito musical, Linda self service; 10.15 show musical Macorisana y int. supermarket; 10.40 pader Heiliger; 11.00 Mexico cantando, pa Baby Bakery; 11.15 variacion musical; 12.00 oracion di merdia pader Jansen y minicuenta pastoor Van Veen; 12.10 seccion informativo; 12.30 noticia Viana; 13.00 noticia Datsun; 13.15 fiesta calypso (air-temp.); 14.00 fiesta antiliana; 16.00 hit parade Antilian Motors; 16.15 exitos tienda nueva reforma; 16.30 anuncio comercial; 16.45 noticia Lago Oil and Transport Co.

RADIO KELKBOOM: 07.00 opening; 07.02 bon dia cu alegria; 07.15 noticias int. na pap.; 07.30 musica instrumental; 08.00 seleccion musical cu disco latino; 08.30 cumpleaños feliz; 09.15 noticia social; 09.30 musica variá; 10.00 noticias int.; 10.15 ritmo latino; 10.30 progr. di Niki Nabibe jr; 11.00 noticia local; 11.10 ritmo latino; 11.30 musica int.; 12.00 musica variá; 12.15 noticia int. na pap.; 12.30 musica variá; 12.45 noticia local; 13.00 variacion musical cu ritmo latino; 13.30 mei ora cu boleros; 14.00 seleccion musical; 14.15 topical tunes; 15.00 noticia int. (rip.); 15.15 variacion musical; 15.45 musica cu sabor azteca; 16.00 progr. di int. y La Macorisana Supermarket; 16.15 musica mejicana; 16.30 noticia local; 16.45 cocktail musical.

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.05 country western & instrumental music; 06.30 mañanitas mejicanas; 07.00 noticias na pap.; 07.15 boleros; 07.30 discorama; 12.05 noticias hulandes local y int.; 12.30 noticias local na pap.; 12.50 noticias int. pap.; 13.15 musica mejicana; 13.30 variacion; 14.30 teenager parade; 15.30 variacion; 16.15 noticias local na pap.; 16.30 happy birthday.

RADIO VICTORIA: 06.00 opening; 06.15 e bijbel habri; 06.30 el gran mensaje; 06.45 cruzada; 07.00 llam. a la conciencia; 07.15 noticias español; 07.30 news eng.; 07.55 christian emphasis; 08.00 bo... favorito; 08.25 stories to re... 08.30 el camino de la vida; ... momentos de meditacion; ... grazige weide; 09.30 ... cristian; 09.45 psychology fo... 10.00 morning melodies; 10... ries to remember; 10.30 bap... 11.00 letter from Africa; 11.1... revival; 11.30 melodias di ... 12.00 ultimas noticias; 12.10 ... di deporte; 12.25 time-life; ... news eng.; 12.50 daily bread; ... ultimas noticias; 13.05 concert... 14.00 haven of rest; 14.30 ... kled; 15.00 christian emphasis; ... afternoon musicals; 15.30 ... musicales; 16.00 issues in the ... 16.30 books for banishment.

Gevechten op Golan-heuvels

TEL AVIV — Bij een felle ... de heuvels van Golan zijn ... vond acht Israelische militairen ... wond. In Tel Aviv is meegedeeld ... tegen het vallen van de ... Syrische artillerie het vuur op ... de in het heuvelachtige ... gelegen Israelische nederzettingen ... militaire installaties. Tanks en ... rie van Israel beantwoorden het ... waaraan pas een einde kwam ... Israeliers vliegtuigen inzetten ... Syrische artilleriestellingen ...

Bewoners van het gebied noemden ... strijd de hevigste die daar sinds ... juni-oorlog van 1967 is gevoerd ... Syriers hebben er een aanzienlijke ... militaire macht samengetrokken.

Een Syrische militaire woordvoerder verklaarde woensdagavond ... Damascus, dat gedurende ... een hevige strijd over een front ... 30 kilometer lengte heeft ... Daarbij waren 175 Israelische ... ren gedood of gewond. Ook ... Israelisch vliegtuig neergeschoten.

In Tel Aviv is het verlies van ... Israelisch toestel ontkend. Een ... taire woordvoerder zei, dat ... drie Syrische tanks de bestands... hadden overschreden. Israelische ... tanks hadden hun vuur beantwoord ... en twee Syrische tanks vernietigd.

...NBEGRIJPELIJKE VERTRAGING SCHOOLPROJECT KORAAL SPECHT

Eiland heeft overbruggingshulp hard nodig

...ed. Jonckheer: „Bedrijfsleven ...moet vertrouwen terugbrengen"

WILLEMSTAD. — „Een van de ergste gevolgen van de ...beurtenissen van 30 mei is dat het vertrouwen dat men overal ter ...eld had in Curacao is geschaad. Het is een feit dat de financiele ...atie na 30 mei is verergerd. Hotels die eerst met winst werkten ...ben dit jaar een verlies geleden en zelfs de inkomsten van ...oorbeeld de Telefoondienst hebben hieronder geleden. ...onnen moet worden met in de eerste plaats het vertrouwen te ...tellen, niet alleen in het buitenland maar ook bij onze eigen ...en in het bedrijfsleven, waar nog steeds de vrees bestaat om te ...teren. Dit blijkt bijvoorbeeld duidelijk bij de wederopbouw. ...t BC wil dit vertrouwen stimuleren maar helaas hebben wij in ...erland niet de steun gekregen voor wederopbouw die wij ...ben verwacht. Het is zelfs zo dat met toezeggingen die zijn ...daan veel tijd gemoeid is alvorens zij geconcretiseerd worden. ...j betreuren dit ten zeerste en blijven aandringen bij Nederland". ...dus gedeputeerde A. A. Jonckheer gistermiddag in zijn ...twoord in de eerste ronde bij de algemene beschouwing in de ...ndsraad tijdens de behandeling van de begroting voor 1970.

...orme toename ...onkosten

Gedeputeerde Jonckheer wees erop ...t het eiland behalve met de ...volgen van 30 mei in het afgelopen ...r heeft moeten kampen met een ...me loonstijging voor ambtenaren ...arbeiders in overheidsdienst. Het ...om het astronomische bedrag ...meer dan vijf miljoen gulden, ...wijl daar bovenop nog een terug...kende kracht moet komen. Cura...o alleen kan niet de middelen ...engen om de financiele situatie ...aneren en ik betwijfel het of de ...trale regering meteen kan helpen, ...dus de heer Jonckheer die daaraan ...voegde dat het BC wel verheugd ...is met de belangstelling die de ...trale regering heeft getoond voor ...financiële problemen van het ...and. Een van de eerste stappen die ...regering heeft genomen is het ...ntrekken van experts uit Nederland ...die de begrotingen van de verschillen...de eilanden gaan doorlichten. Er ...moet voor een aantal jaren een ...overbruggingshulp komen totdat wij ...self-supporting worden. Er zal ook ...een nieuwe verdeelsleutel van belas...tinggelden moeten komen en wel op ...korte termijn, want inderdaad is de ...huidige financiele situatie geen Cura...caose maar een Antilliaanse ziekte ...aldus de heer Evertsz dat heeft ...steld, aldus de heer Jonckheer.

In antwoord op vragen van de heer Van Delden deelde de gedeputeerde ...mee dat het BC reeds de nodige stappen heeft ondernomen om betere voorlichting te geven aan leerkrachten in Nederland die men wil aantrekken. Zo zijn er al een aantal missies naar Nederland gegaan, bestaande uit niet alleen vertegenwoordigers van schoolbesturen maar met ook twee vakbondsmensen. De FLC wil bovendien in samenwerking met RVD en EVD een positieve film maken over het onderwijs op Curacao, als antwoord op de negatieve VARA-t.v. reportage die het wervingswerk in Nederland zeer heeft bemoeilijkt.

Voor wat betreft de salarisregeling voor vakleerkrachten deelde de heer Jonckheer mee dat deze taak nu bijna rond is en reeds door het BC goedgekeurd. De terugwerkende kracht voor leerkrachten heeft hierop moeten wachten maar kan nu ook spoedig in behandeling worden genomen.

In antwoord op vragen van de heer Van der Hoeven kon de gedeputeerde meedelen dat het BC heeft toegestemd om bij wijze van experiment bij het r.k. onderwijs met negen klassen van het basisonderwijs dubbel te werken. De betaling zal zijn een vol salaris plus overuren en extra diensturen voor het schoolhoofd. Het BC is geen voorstander van het inschakelen van kleuterleidsters bij het basisonderwijs. Wij geloven dat de eerste klas een te belangrijke klas is om met kleuterleidsters te werken. Daarom is een onderhoud aangevraagd met de minister van Onderwijs om over deze zaak te praten. Wellicht kunnen kleuterleidsters een of twee lesuren per dag geven in een hogere klas bij het basisonderwijs, maar niet in de eerste klas, aldus de heer Jonckheer.

Papyamentu

Daar de invoering van papyamentu op school een zaak is die in eerste instantie de centrale regering regardeert, kon de gedeputeerde hier niet veel over zeggen. Wel bracht hij naar voren dat het een punt is dat veel studie vereist en dat er geen sprake kan zijn van invoering van papyamentu in het volgende schooljaar. Het tekort aan leerkrachten kon de heer Jonckheer nog maar moeilijk exact bepalen. Twee weken geleden sprak men bijvoorbeeld bij het centraal schoolbestuur over een tekort van 83 leerkrachten, nu waren dat er maar 20. Bij het openbaar onderwijs is er geen tekort.

Aan de heer Jesurun antwoordde de gedeputeerde dat de zaak tegen Solitron in volle gang is. Solitron heeft geen arbiter aangewezen maar op verzoek van het BC is door de rechter een arbiter benoemd voor het Amerikaanse concern dat zoals bekend op het laatste moment afzag van vestiging op Curacao.

De heer Jonckheer was het ermee eens dat het eiland een actiever wervingsbeleid moet gaan voeren voor het aantrekken van buitenlandse industrieen. Men zal hetzelfde systeem moeten gaan toepassen als bij de tourist-promotion.

Met de heer Hueck was de gedeputeerde het eens dat de huidige verdeelsysteem van belastinggelden niet goed was en aan de heer Butner kon hij meedelen dat het plan voor een beschutte werkplaats in een ver gevorderd stadium verkeert.

Studiecommissie

De heer Jonckheer pleitte voor het in het leven roepen van een studiecommissie op educatief gebied teneinde het onderwijsprobleem in zijn totaliteit te kunnen bezien. Hij achtte dit van groot belang omdat 46 pct. van de begrotingsgelden wordt uitgetrokken voor onderwijs, terwijl men tot nu toe geen resultaat heeft kunnen vaststellen van deze investering. Wij geloven in een Antilliaans onderwijssysteem dat aansluit op het Europese en op het Amerikaanse hoger onderwijs, aldus de heer Jonckheer. Aan de heer Rojer antwoordde de gedeputeerde dat het niet juist is dat het centraal schoolbestuur de ouderbijdrage gaat verhogen. Er is juist met het BC gepraat om dit te voorkomen. De heer Jonckheer maakte bekend dat er bij MAVO en HAVO dertig onbevoegde leerkrachten werkzaam zijn, en dat de maatregelen die genomen kunnen worden tegen leerkrachten die hun plicht verzuimen dezelfde zijn als die welke tegen ambtenaren kunnen worden genomen. Men is hierbij echter afhankelijk van de inspectierapporten van de centrale regering.

RENTELAST

Met de heer Evertsz was de gedeputeerde het eens dat de financiele structuur moet worden herzien. Hij verschafte een overzicht van de langlopende en kortlopende lening waaruit de heer Evertsz in de tweede ronde een rentelast van vier miljoen gulden per jaar becijferde die volgens de NVP-fractieleider „in de Noordzee worden gegooid".

Gedeputeerde Jonckheer kondigde de uitgifte aan van een obligatielening van 7 pct. met een looptijd van vijf jaar in coupures van f. 100,—. Het eiland streeft naar een bedrag van een miljoen maar de gedeputeerde dacht niet dat dit ondanks de aantrekkelijke rente haalbaar was.

Bij de inning van belastinggelden heeft men nog een achterstand van f. 28 miljoen inkomstenbelasting (inc. 1970), 1,5 miljoen grondbelasting en zes ton aan gebruiksbelasting. Bij de Bank Nederlandse Gemeenten is er een schuld van 9,4 miljoen en bij het Land een kasgeldlening van ruim drie miljoen.

Vertraging

Het schoolproject Koraal Specht heeft om voor het BC duistere redenen een enorme vertraging opgelopen in Nederland waar nog steeds geen rijksgoedkeuring afkomt. Er is reeds van alles ondernomen om deze zaak te bespoedigen maar steeds tevergeefs. Hetzelfde was het geval met de school te Hel, maar daar is nu eindelijk goedkeuring voor verleend. De tragedie is volgens de heer Jonckheer dat wanneer de goedkeuring na lang wachten komt de ramingen niet meer kloppen en men eigenlijk van voren af aan kan beginnen.

In antwoord op hetgeen de heer McWilliam naar voren had gebracht zei gedeputeerde Jonckheer dat het BC van mening is dat er gelijkstelling moet komen tussen het openbaar en het bijzonder onderwijs, maar dan moeten de kosten op het gebied van onderwijs ook zoveel mogelijk beperkt worden. In dit verband dacht hij aan een centrale administratie voor alle scholen waardoor men niet langer drie posten op de begroting krijgt. Van de 880 Mulo-kandidaten waren dit jaar 330 afgewezen, dat is 37,5 procent. Voor een deel wilde de gedeputeerde dit wijten aan het feit dat de Mulo een aflopende zaak is en dat daarom dit jaar niet was voorgeselecteerd met een tentamen zodat practisch iedereen kon opgaan. Gedacht wordt aan de mogelijkheid van herkansing.

Nog dit jaar zal het Parasasa-project klaar komen, zei ged. Jonckheer, terwijl eind volgend jaar het hotelproject Santa Martha gerealiseerd zal zijn. De uitbreiding van Hotel Curacao Intercontinental schiet ook al aardig op. En wat de bevordering van het toerisme betreft, moest het hem van het hart, dat in de laatste jaren de post daarvoor nimmer zo hoog is geweest als ditmaal.

De heer Bults kreeg te horen dat de motie over het financieel onderbrengen van het No. bij de ontwikkelingshulp de enthousiaste instemming van de regering had gehad indertijd, welke het plan had voorgedragen aan Nederland. Ged. Jonckheer wilde liever niet ingaan op het uitvoerige, maar o zo politieke betoog van de heer Winklaar. „Het is beter serieus te blijven", merkte hij op „en te kijken wat we kunnen doen aan de moeilijke financiele situatie".

SAN FRANCISCO — Ongeveer 300 vooraanstaande Amerikaanse geleerden hebben president Nixon een petitie gezonden waarin om een onmiddellijke terugtrekking van alle Amerikaanse militairen uit Cambodja en de volledige terugtrekking uit geheel Indo-China binnen een jaar wordt verzocht.

Geslaagden bij scheepvaartschool

WILLEMSTAD — Van 11 tot en met 18 juni zijn eind-examens afgenomen van de leerlingen van de scheepvaartschool "Alonso de Ojeda", die in juni 1970 de een-jarige cursus hebben beeindigd.

Van de 24 kandidaten zijn er 17 geslaagd, vanwie acht van de "geintegreerde opleiding" en negen van de „civiele dienst".

De namen van de geslaagden zijn: Hubert Gonzales Adamus; Wigberto Hèlena Casiano; Jesus Johannes Conception; Eric Atanasio Daal; Wilbert Justo Fullinck; Sixto Sabrino Christiano Reina; Siegfried Martijn; Eric Antonio Martis; Felix Jose Ambrosio Keller; George Faustino Alberto; Antonio Claudius Matthews; Pablo Nieuw; Reynold Edwin Ras; Mario Rasmijn; Rafael Henricus; Leslie Juan Stacia en Iceny Anthony Gerard van Uytrecht.

Van der Hoeven: zelfstandigheid
Van Delden: niet geheel tevreden

Pleidooi Jesurun voor behoud zee-schoonheid

WILLEMSTAD. – Met frisse moed stortte de eilandsraad van Curaçao zich gisteravond op de tweede ronde van de begrotingsbehandeling. Alle raadsleden, die in eerste instantie het woord hadden gevoerd, konden dit nu weer doen. Het meest gretig werd daarvan gebruik gemaakt door de vertegenwoordigers van de oppositie. De D.P.-sprekers toonden zich over het algemeen tevreden met de antwoorden, hoewel de fractieleider van de D.P., H. van Delden, toch niet helemaal content was met enkele antwoorden. De heer Van der Hoeven (C.O.P.) kwam in zijn tweede spreekbeurt tot de conclusie, dat gedeputeerde A. A. Jonckheer nu ongeveer in hetzelfde schuitje zat, als waarin hij indertijd had gezeten.

Ondanks het feit, dat hij het bestuurscollege dankbaar was voor de manier waarop het geantwoord had, moest het de D.P.-fractieleider H. van Delden toch van het hart, dat hij zich niet bevredigd voelde met het antwoord met betrekking tot de M.O.-leerkrachten, die verbonden zijn aan de MAVO-scholen. Hij zag hier een zekere discriminatie. De M.O.-leerkrachten bij het MAVO moeten vijf uur per week langer les geven, maar ontvangen desondanks toch minder loon dan hun collega's bij het HAVO. Als dit verschil in behandeling voortgaat, dan zag hij nog meer M.O.-leerkrachten verloren gaan voor het eiland, ook Antillianen.

TERUGWERKENDE KRACHT

Evenmin was de D.P.-fractieleider gelukkig met het antwoord over de terugwerkende kracht voor de leerkrachten. Ok zij zijn ambtenaren, aldus de heer Van Delden. De ambtenaren hebben deze terugwerkende kracht al gehad en de leerkrachten hebben er ook recht op. Hij wilde daarom wel van het bestuurscollege weten wanneer men ongeveer deze terugwerkende kracht denkt te kunnen betalen.

In tweede ronde stelde de heer Van der Hoeven (C.O.P.) zich op achter degenen, die grotere onafhankelijkheid wensen van de Antillen en van het eilandgebied Curaçao. Dit met betrekking tot het feit, dat het zolang duurt voor een of ander project in Nederland wordt afgewerkt. Het wordt tijd, dat wij onafhankelijker worden van Nederland op dit gebied en dat de Antillen of Curaçao direct aansluiting kan vinden bij organen als de Wereldbank, de Interamerikaanse ontwikkelingsbank of de Caribische ontwikkelingsbank. Dat zijn organen, zo liet hij blijken, waar „men ons beter zal begrijpen".

INTEGRATIE KLEUTERONDERWIJS

Hij hoopte voor de gedeputeerde, dat deze de komende dagen geen militante kleuterleidsters ontmoet, want de manier waarop de gedeputeerde over hun eventuele taak bij het lager onderwijs had gesproken, kan onmogelijk hun goedkeuring wegdragen. De heer Van der Hoeven had juist de hoop gekoesterd, dat Curaçao — zij het niet uit principiele redenen maar uit noodzaak door tekort aan krachten — de stoot zou geven aan de integratie van het kleuteroonderwijs met de lagere scholen. Juist het soepele overvloeien van de kleuterklassen in de eerste klassen van de lagere school is een punt, waaraan in Nederland op het ogenblik veel aandacht wordt besteed.

Het plaatsen van kleuterleidsters in de lagere klassen van het L.O. leek hem een manier om deze integratie te realiseren. Nu wil de gedeputeerde de kleuterleidsters slechts waardig achten tot het geven van leeslessen in de hogere klassen. Dit had niet zijn instemming.

De heer Van der Hoeven moest erkennen, dat het hem plezier deed te zien, dat gedeputeerde A. Jonckheer nu kennelijk voor dezelfde moeilijkheden zat, waarvoor hij zich indertijd als gedeputeerde geplaatst had gezien. Eigenlijk speet het hem, dat de heer Rozendal niet aanwezig was om met hem de degen over deze zaken te kruisen.

De heer Van der Hoeven doelde hierbij op de situatie, dat het land het onderwijs inspecteert en de wetgeving maakt, terwijl het meer vitalere en dynamischer werk wordt verricht op eilandsniveau. Omdat de landelijke inspectie een groot deel van de tijd doorbrengt met het afnemen van examens en voor de rest van de tijd niet genoeg kans heeft om een serieuse inspectie te houden bij het gehele onderwijs, is ook de wetgeving, welke men als departement moet produceren bijna nihil.

Vroeger als gedeputeerde had hij daarom twee pedagogen in eilandsdienst genomen die in nauwe samenwerking met het land de ontwikkeling van het onderwijs in goede banen moesten leiden. De samenwerking brak echter af tegen de examentijd. Een van de pedagogen had zich teruggetrokken als gevolg van een laster-campagne tegen hem. Het deed hem daarom deugd te vernemen, dat gedeputeerde Jonckheer nu denkt aan een research-instituut voor het onderwijs. Hij hoopte slechts dat de gedeputeerde er succes mee zou hebben. Dit research-idee was volgens de spreker slechts ontstaan, omdat ook de gedeputeerde tot de conclusie was gekomen, dat het in de huidige constellatie zo niet verder ging.

De heer Van der Hoeven kon het antwoord van het bestuurscollege over het open maken van de zoutpannen te San Willibrordo niet vatten. Er was helemaal geen sprake van het open leggen van een baai en daarom begreep hij ook niet dat er nu gewacht moet worden op een rapport over allerlei vreemde dingen, welke niets met zoutpannen te maken hebben, zoals koraal, watervervuiling en eventuele verzilting. Dit laatste is natuurlijk helemaal vreemd, meende hij, als men bekijkt, dat het om zoutpannen gaat, die al honderd jaar bestaan. De heer Van der Hoeven meende dat de betrokken gedeputeerde zich nu metterdaad gaat bezondigen aan iets, waartegen zijn bloedeigen collega gedeputeerde Jonckheer zich zozeer had verzet: het langzaam afhandelen van een project. Uit het antwoord van gedeputeerde Van der Veen kon hij alleen maar opmaken dat zijn verzoek op de bekende lange baan geschoven werd.

De fractieleider van de U. R.A., E. Jesurun, had in deze ronde een hele serie vragen in petto voor het bestuurscollege over allerhande onderwerpen. Naar zijn mening was hij overigens in eerste instantie niet volledig beantwoord. Deze spreker brak een lans voor een soort natuurreservaat met betrekking tot de schoonheid in de zee rond Curaçao, zoals de zee-fauna en -flora.

Er is al heel veel vernield. Een groep cineasten die naar Curaçao was gekomen, had zich zeer teleurgesteld gevoeld, omdat de zee rondom Curaçao niet datgene bood, wat zij ervan hadden verwacht. Uit onlangs vertoonde dia's was duidelijk aan het licht gekomen, hoeveel vernieling er al is aangebracht in de zee rondom Curaçao. Als de overheid niet ingrijpt, dan biedt deze zee over een paar jaar niets meer. Hij zag een oplossing voor dit probleem door bijvoorbeeld een zeestrook van een kilometer langs de kust van Curaçao tot een soort natuurreservaat te verklaren. Dit in het belang van het toerisme maar ook van de wetenschap.

Wat de afrekeningen betreft, meende de heer Jesurun, dat het excuus, dat de Algemene Rekenkamer niet over voldoende personeel beschikt om deze te controleren, eigenlijk geen verontschuldiging is. Hoe staat het met de particuliere-niet-commerciele projecten, waarvoor in begin 1969 voor zo'n 2,8 miljoen gulden bij Nederland aan financiele bijstand was gevraagd? Hoe zit het met de saneringsvoorschotten, wilde de heer Jesurun weten. Gaan deze nog steeds door en loopt de zaak niet uit de hand? Kan er voor de tv geen voorlichting worden gegeven op het gebied van studiebeurzen en in welke richting men krachten nodig heeft? Moet de Van Houten-school niet worden uitgebreid, onder meer met een afdeling voor gehoorgestoorden? Kunnen de vuilnistrucks niet op geschiktere tijden aan het werk gaan en niet op tijdstippen, dat het gehele verkeer vastloopt? Dit en andere zaken wilde de heer Jesurun nog weten van het bestuurscollege.

Petrolero pleit voor prijsstop

WILLEMSTAD. – Hoelang zullen de werknemers, die een loonsverhoging hebben gehad daar profijt van hebben ZO uidt de vraag, welke in een hoofdartikel in het PWFC-orgaan Petrolero wordt gesteld naar aanleiding van de regelmatige prijsstijgingen van levensmiddelen enz. Er wordt op gewezen, dat het voorkomt, dat zelfs in supermarkets bij bepaalde produkten geen prijs wordt aangegeven.

In een ander geval moet men bij de cassiere een andere prijs betalen dan op het produkt zelf of in de stellingen is aangegeven. Ook komt het voor, dat de gedrukte prijs is doorgestreept met ballpoint, waarna er een andere prijs is aangegeven. Petrolero vraagt zich af, wat voor nut het heeft als de overheid in de plaatselijke dagbladen advertenties laat zetten, waarin bepaald wordt, dat de prijs op het artikel gedrukt moet worden, terwijl er geen systeem bestaat om dit soort zaken te controleren. Als de overheid niet op tijd een prijsstop afkondigt hebben de werknemers niets aan hun loonsverhoging, omdat de prijzen harder stijgen dan hun salaris, aldus Petrolero.

In hetzelfde nummer van Petrolero is men begonnen met de publikatie van vergelijkende prijzen voor bepaalde produkten in vier supermarkets op Curaçao. Een beroep wordt gedaan op de echtgenoten van de PWFC-leden voor dit prijsvergelijkend onderzoek enige vrije tijd beschikbaar te stellen. Op slechts enkele produkten na zoals Amerikaanse sigaretten en margarine blijken alle prijzen te schommelen. Bij lucifers is er een schommeling van zestien tot 25 cent; bij een zak suiker van vijf libers een variatie van 84 tot 89 cent; bij rijst (select), wat betreft een zak van tien lbs, van 3,04 tot 3,25 gulden en met zakken van 25 lbs van 6,92 tot 7,50 gulden. De redactie van Petrolero belooft in de toekomst meer van dergelijke publikaties te verzorgen. Daarbij worden de prijzen onder de loep genomen – op een bepaalde dag – bij Zuikertuintje, Colon, Esperanza en Henderson.

Jeugdvierdaagse KV uitgesteld

WILLEMSTAD – De Jeugdvierdaagse, welke jaarlijks door de Katholieke Verkenners(KV) georganiseerd wordt, is uitgesteld tot eind juli, begin augustus. De data zijn: 30 en 31 juli en 1 en 2 augustus. Behoudens de officiele goedkeuring start men elke middag om half vijf. Hoogstwaarschijnlijk zal ook ditmaal deelname slechts mogelijk zijn voor de georganiseerde jeugdbeweging.

Hoofdaccountant J. Tautenhoofd bij minister Rozendal

WILLEMSTAD – Dezer dagen verblijft op de Antillen de heer J. Tautenhoofd, hoofdaccountant van de Centrale accountantsdienst van het ministerie van financien te Den Haag. Zoals bekend wordt in opdracht van de Antilliaanse regering, in het kader van het streven naar een algehele sanering van de financiele positie van de Nederlandse Antillen, thans een onderzoek ingesteld naar de begrotingssituatie van het Land en de eilandgebieden. Daartoe verblijft reeds gedurende ruim anderhalve maand in de Antillen de heer Topman, accountant 1ste klasse van bovengenoemd ministerie die het onderzoek heeft verricht in alle eilandgebieden. Het ligt in de bedoeling dat tijdens het verblijf van de heer Tautenhoofd, dat tot eind volgende week zal duren, dit onderzoek wordt afgerond.



HINDERVERODENING ARUBA

De Gezaghebber van het eilandgebied Aruba maakt bekend dat een door de Arubaanse Verffabriek N.V. ingediend verzoek met bijlagen tot het verkrijgen van een vergunning ingevolge de Hinderverordening Aruba tot het oprichten van een verfstoffenfabriek op het perceel grond, gelegen aan de Arendstraat, ten noorden van Superior Tabacco, Co. N.V. te Oranjestad, gedurende dertig (30) dagen na heden op het Bestuurskantoor, afdeling Algemene- en Juridische Zaken, ter inzage ligt, en dat gedurende deze termijn eenieder mondeling of schriftelijk bezwaren tegen bedoeld verzoek kenbaar kan maken.

AGENDA ARUBA

KANTOOR AMIGOE DI ARUBA – NASSAUSTRAAT 110, TEL.: 1233. KANTOORUREN, TEL.: 1639 2950.

BIOSCOPEN
ORANJESTAD: De Veer: 20.30 The subject was roses (alle leeftijden). Rialto: 20.00 The arrangement (18 jaar). BALASHI: Drive-In: 20.30 en 24.00 Here we go round the mulberry bush (18 jaar). SAN NICOLAS: Principal: 20.30 Heaven with a gun (14 jaar).

WIT-GELE KRUIS:
DAKOTA en ORANJESTAD: zr Francina; NOORD en ORANJESTAD: zr Felicitas; SANTA CRUZ en PARADERA: zr Ludovic; SAVANETA en BRAZIL: zr Michaela; SAN NICOLAS: zr Perpetua; SAN PEDRO-HOSPITAAL, TEL.: 2200.

Y.M.C.A.: 20.00-21.00 rolschaatsen - volwassenen - clubgebouw.

SPORT
A.S.U.-OLYMPIADE: defile, bekendm. sportman van het jaar, uitreik. Anjerbeker, int. damesvoetbalwedstr. - Stadion.

HOTELS
ARUBA CARIBBEAN: Klompenclub: 21.30 optr. zanger Sami O'Brien, dansen, muz. van George Fasola en zijn orkest, BALIBAR: Haisham y sus diamantes en optr. zangeres Nilka Franka. ARUBA SHERATON: Rembrandtroom: 21.30 show, dansen, muz. van Fred Stamer en zijn orkest. Club Diablo: Los cinco de oro, Sheraton trio, zat. en maandag Oruba Sextet. (Don. 23.00 optr. Lou Pavlis). HOLIDAY INN: Palmbeachroom: 21.00 (zat.: 20.30 en 22.30) optr. zangeres Diosa Costello, dansen met Cesar Lopez en zijn orkest. STRAND HOTEL: Talk of the town: muziek Flamenco guitar Carmelo Heyer. Moonlight grille: 19.00 optr. zanger-guitarist Tale Wever. De Olde Molen: Mill-O-Teque: 20.00-02.00 (zat. 23.00-05.00) dansen, maandag gesloten. DIVIDIVI BEACH: Nachtclub: 20.00-24.00 (vrijd. en zat.), optr. Jossy Brokke, vrijd. en zat. The magnificent five. Sunday's bar-b-que om 12.30, muz.: The Dakota Steelband. Pelican terrace lounge: zat.: 21.00 dansen, muz.: The V.I.P.-combo. MANCHEBO BEACH: Vespucci and Andicuryroom: 19.00 harpmuz.: Tony Thijssen.

ZATERDAG
DIVERSEN
LUCHTPOSTSLUITING: 15.30 voor Europa - hulppostkantoor Beatrixluchthaven.
SPORT
AFZWEMMEN: voor dipl. A en B - bij steiger hr Bosch, Spaans Lagoen.

Uitslag Arubaanse muziekschool examens

ORANJESTAD. — Voor de examens van de Arubaanse muziekschool in Oranjestad zijn geslaagd voor klarinet A: Johan Capel en Frank Loor; voor gitaar A: Raymond de Quack en Maasden Lardy; voor gitaar B: Marijke de Waal Malefijt; voor accordeon A: Jaap de Waal Malefijt; voor viool A: Hanneke Klein, Anita Aarts, Marian Beijderwellen en Rik de Vries; voor viool B: Mark Peterson; voor piano A: Amy Lasten en Anneke ter Hennepe en voor piano B: Ellen Leer.

Voor de te Noord gehouden examens Algemene muzikale vorming gingen 41 kandidaten op, waarvan er zeven werden afgewezen. De geslaagden zijn: Sandra Tromp, Judith Tromp, Randolf Farro, Cynthia Farro, Susan Scott, Maritza Wever, Howard Tromp, Shirley Molina, Florinda Wernet, Lourdes Figaroa, Filomena Semeleer, Gina Figaroa, Wini Figaroa, Franklin de Kort, Dorothy de Kort, Cesar Tromp, Rudi Tromp, Sonia Maduro, Maria Giel, Orlando Giel, Mario Tromp, Shirley Giel, Benjamin Giel, Jeanette Semeleer, Alexia Semeleer, Toni Semeleer, Richard Giel, Freddy Farro, Haime Sievinger, Edwin Tromp, Mario Ridderstap, Rudi Giel, Selma Arindell, Willy Wolff.

De best geslaagden waren: Howard Tromp, Wini Figaroa, Edwin Tromp en Rudi Giel.

CURA CABAI — De directeur van de Autorama, Fred Wong, vertrok met twee van zijn werknemers, de heren Juan Werleman en Hendrik Leo, naar Caracas. De heren Werleman en Leo zullen de komende weken in de Venezolaanse hoofdstad bij de Mercedez Benz fabrieken een speciale training volgen. De heer Wong, die ggistermorgen op Aruba terugkeerde, verklaarde veel van deze speciale opleiding te verwachten, waardoor zijn bedrijf een nog betere service aan de Mercedez Benz bezitters zal kunnen geven.

FTA en AIG bereiken akkoord

BALASHI. — Het bestuur van de FTA (Federacion di Trahadornan Arubano) heeft weer succes geboekt. Ditmaal bij de Antilles Industrial Gases nv (AIG) te Balashi, waarin tijdens de door de regering afgekondigde afkoelingsperiode in principe overeenstemming over een cao werd bereikt. Deze cao houdt een algemene loonsverhoging van 12 1/2 procent per 15 maart 1970 in, verhoogd met 2 1/2 procent per 1 januari 1971.

Voorts wordt de huidige vijfenveertigurige werkweek teruggebracht tot een veertig-urige werkweek. Vakantie wordt gegeven in verhouding tot het aantal dienstjaren, met een maximum van 18 werkdagen per jaar. Werknemers zullen een kerstbonus ontvangen gelijk aan 3 1/2 week salaris. Shift-werkers zullen een extra uitkering ontvangen voor werk op vrije dagen van 250 procent en een shift-verschil van 10 cent wordt in hun salaris berekend. Uniformen worden door de AIG beschikbaar gesteld. Gedurende ziekte zal 100 procent salaris worden doorbetaald.

Verwacht wordt dat na het opstellen van de definitieve overeenkomst begin juli, de ondertekening van de cao plaats vindt. In FTA-kringen verklaarde men zeer voldaan te zijn over het bereikte resultaat dat voor de AIG-werknemers een belangrijke verbetering inhoudt.

Ook op Aruba RVD-afdeling

ORANJESTAD — Vermoedelijk zal per 1 juli op Aruba een afdeling van de regeringsvoorlichtingsdienst (RVD) worden begonnen. Zoals bekend zal het afgetreden PPA-eilandsraadslid Coby Alders, die nog met verlof in Nederland verblijft, hiervan de leiding krijgen. Aangezien de heer Alders eerst begin oktober op Aruba wordt terugverwacht, zal het PPA-eilandsraadslid en oud-gedeputeerde Dominico Tromp zich met de opzet van deze RVD-afdeling belasten.

Uitbreiding buitenlandse telefoonverbindingen

ORANJESTAD — Van de chef van de Landsradiodienst Aruba wordt vernomen, dat met ingang van 1 juli de buitenlandse telefoonverbindingen van Aruba met New York, Caracas en Amsterdam zullen worden uitgebreid. Op weekdagen kan men tot middernacht met Caracas en New York bellen en men Amsterdam tot 's middags vijf uur. Voor zondagen wordt dit respectievelijk acht uur 's avonds en een uur 's middags.

De Amigoe berichtte enige tijd geleden uitvoerig over de moeilijkheden, die bestonden met deze verbindingen, in het bijzonder met New York in de avonduren. Voor Aruba was het toen niet mogelijk verbinding te krijgen. Naar aanleiding van de publicatie in Amigoe deelde de minister van Verkeer en Vervoer L. Chance aan de Amigoe mee, dat deze kwestie zijn aandacht had en dat binnen afzienbare tijd voorzieningen worden getroffen. De minister heeft woord gehouden.

Uitslagen Richmond tennistoernooi

ORANJESTAD — De eerste uitslagen van het Richmond-tennistoernooi zijn als volgt: Armand Hessels/Joyce L. Henriquez tegen echtpaar Denz 6-2 en 6-1. Armand Hessels/Joyce Henriquez tegen P. Storey en mejuffrouw Shew A. Tjon 6-2 en 6-2; echtpaar De Graaf — echtpaar Meenhorst 6-4 en 6-2; M. Kock en mevrouw Dammerman wonnen gemakkelijk van het echtpaar Korridon, dat niet opkwam; Van Schouwen/mevrouw Scharrenberg — echtpaar Boy Escalona 11-9 en 6-2; Ben Cramer/mevrouw Gre Bruyn — echtpaar Temple 8-6 en 6-3 en Ernie Brown/mevrouw Denters — A. Henriez/mevrouw Overloop 6-4 en 6-2.

Carlos Bislip voorzitter van Judo-confederatie

ORANJESTAD — Tijdens de gehouden jaarvergadering van de Confederacion de Judo del Caribe werd de voorzitter van de Aruba Judobond Carlos M. Bislip als voorzitter herkozen, ditmaal voor een periode van vier jaren. De heer Eddy Snijders uit Curacao werd technical director van het nieuwe bestuur. De overige bestuursleden zijn: George Sankies (Guyana) vice president, algemeen secretaris Gonzalez Robles (Puerto Rico), assistent algemeen secretaris Manuel Villapol (PR) en penningmeester Antonio Costas (PR).

De uitslagen van het Caribbean judoteam kampioenschap, dat in San Juan werd gehouden, was als volgt: 1. Puerto Rico met A-team, 2. Puerto Rico B-team, 3. Aruba, 4. Curacao en 5. Barbados.

Voorts maakten de Antillianen ook een goede beurt bij de scheidsrechters-examens, die in Puerto Rico werden gehouden onder leiding van de heer Heli Cabeiro van de Internationale judo federatie van scheidsrechters en secretaris-generaal van de Pan Amerikaanse Judo Unie. Er namen twaalf scheidsrechters deel, waarvan er drie slaagden. Hiervan waren twee Antillianen Carlos Bislip (Aruba), Eddy Snijders (Curacao) en Otto Brito (Puerto Rico).

Als nieuw lid werd tijdens de vergadering aangenomen Guyana, zodat thans de Confederacion de Judo del Caribe zes leden telt, te weten: Aruba, Curacao, Puerto Rico, Santo Domingo, Venezuela en Guyana.

ORANJESTAD — Gistermorgen is de heer Frans Meewis, leraar aan het Colegio Arubano, naar Nederland teruggekeerd. Op de Beatrixluchthaven kwamen nog leerlingen van het Colegio hem vaarwel toeroepen, dit mede in verband met de actieve rol die de heer Meewis speelde in de geslaagde musical van de APA "Amor di Kibaima". Voor zijn vertrek had de Amigoe nog een gesprek met de heer Meewis, over het toneelleven op Aruba; wij komen in een volgende editie hierop uitvoerig terug.

Dieven nemen radio mee

ORANJESTAD — Een vrouw deed aangifte bij de recherche dat onbekenden haar woning waren binnengedrongen en er met een transistorradio, levensmiddelen en drank van door gingen. De zaak is bij de recherche in onderzoek.

De politie gaf gisteren elf processenverbaal en verleende zes maal assistentie.

Laatste avond moedercursus

NOORD — Volgende week woensdagavond wordt in de Lourdes-huishoudschool te Noord de laatste avond gehouden van de Moedercursus, die door Caritas Aruba werd georganiseerd. Twee-en-dertig dames hebben de afgelopen weken aan de cursus deelgenomen. Gezien de belangstelling te Noord, overweegt Caritas Aruba in september opnieuw een cursus te organiseren.

De laatste avond van de huidige cursus wordt besloten door mevrouw Joan Coronel Peterson, die zal spreken over de opvoeding van kinderen. Gezien het feit, dat ook de vader in deze een taak heeft, worden de vaders op deze laatste cursusavond eveneens verwacht.

ORANJESTAD — Op Plantage Tromp hebben onderwijskrachten en leerlingen van de Prinses Beatrixschool afscheid genomen van het hoofd van deze school de heer W. Medema. De sympathie, die men het scheidende hoofd van Aruba's grootste lagere school toedraagt, bleek wel uit dit afscheid. Reeds eerder heeft het bestuur van de ANAAB Aruba afscheid genomen van de heer Medema, die vele jaren bestuurslid van de bond was.

ORANJESTAD — Uit handen van de general-manager van het Dorado Hiltonhotel en Countryclub op Puerto Rico, Arnold Orenstein, (rechts) ontving de credit manager van dit hotel, de heer Jannie Hoevertsz zijn diploma. De heer Hoevertsz heeft met goed gevolg het examen afgelegd in hotel en motel accounting van de Amerikaanse hotel en motel organisatie. De heer Hoevertsz werd op Aruba geboren en vertrok enige jaren geleden naar San Juan.

Taxichauffeurs kopen bussen

ORANJESTAD — De plannen van de cooperatie van de taxichauffeurs, die onlangs drie Toyotabussen hebben aangeschaft, zijn thans zover, dat aanstaande dinsdag de chauffeurs in het Coral Strand hotel aan de persvertegenwoordigers een uiteenzetting van deze plannen zullen geven.

ASU-tenniswedstrijden

ORANJESTAD — Op de banen van de POVA worden zaterdag twee interessante tenniswedstrijden gespeeld als onderdeel van de ASU-Olympiade. Aangevangen wordt om vier uur met eem heren dubbel ontmoeting waarin uitkomen Leslie Howell en Armand Hessels tegen Albert Henriquez en Nick den Hartog. Hierna wordt een heren enkel wedstrijd gespeeld tussen Hans Henriquez en Ad Spruit.

Examens muziekschool

ORANJESTAD — Bij de examens van de Stichting Arubaanse muziekschool zijn de volgende kandidaten geslaagd: Blokfluit A: Linda Meiners, Leslie Barrow, Joke van Megen, Renata Croes, Jackeline de Bruin, Marcel de Boer, Erwin Meiners, Sander Beringer en Ellen Mooren; Gitaar A: Rudolf Croes, Michael Anjie, Orlando Emerencia, Karel Cartey en Fernando Priest; piano A: Benvinda de Sousa en Marla Beringer; sopraanblokfluit B: Wies van Roosmalen en Sharon Brandon en tenorblokfluit B: Cora Capel. Bij de examens werd slechts een kandidaat afgewezen.

Bestuurster rijdt tegen muur op

ORANJESTAD — Bij de Palmbeach reed gistermiddag de bestuurster van een personenwagen op een muur. Hierbij werd een elfjarig meisje gewond. Na eerste hulp in het hospitaal kon zij huiswaarts keren. De auto liep 300 gulden schade op.

Gistermorgen om half acht kwam nabij de Kennedyschool een brommer te vallen doordat iets tussen het wiel van zijn brommer terecht kwam. De jongeman kwam er met enige schaafwonden vanaf. Op de Waterweg kwam een stationwagen in botsing met een personenwagen omdat een der bestuurders niet oplette. Schade 1200 gulden.

Knoekbranden op Aruba

ORANJESTAD — De politie had op de avond van de „Dera di gai"-viering op Aruba de handen vol met het blussen van de koenoekoeen vuilnisbranden. Branden braken uit te Montane, Washington en de Hooiberg. Door de recherche wordt een onderzoek naar de oorzaak van deze branden ingesteld. Ook gisteravond werden weer verschillende koenoekoebranden gemeld, ondermeer te Noord en nabij de Hooiberg.

Grootste achterstallige waterrekening: 2500 gulden

Ged. Bernabela vuil water door uitblijven schoonspuiten "lijnen"

WILLEMSTAD – De heer Bernabela als gedeputeerde is een heel andere figuur als het eilandsraadslid Bernabela. In zijn tegenwoordige kwaliteit heeft hij er minder behoefte aan om politiek te bedrijven dan vroeger. In zijn beantwoording van de vragen in de eerste ronde kreeg de heer Winklaar – zonder dat diens naam genoemd werd – van de gedeputeerde te horen, dat het geen zin heeft te kijken, wat er allemaal in het verleden gezegd en gedaan is. Het is nu tijd de hoofden bij elkaar te steken en samen een oplossing voor de problemen te zoeken. De gedeputeerde probeerde duidelijk te maken hoe de storingen bij het telefoon-verkeer en de waterleiding komen. Met betrekking tot het eerste onderwerp stelde hij spoedig een nieuw ontwerp aan de orde, dat de verliezen bij deze dienst zal moeten opvangen. Het vieze kleurtje aan het leidingwater is het gevolg van het feit, dat er eigenlijk niet genoeg water voorradig is om „de lijnen" schoon te spoelen. Ook dat zal hopelijk verholpen worden. Aldus de gedeputeerde.

Deze legde uit, dat het feit dat men soms lang moet wachten voor men de kiestoon krijgt bij het opbellen, het gevolg is van de overbelasting van de kabels. De eerste stap om dit probleem te verhelpen is al genomen door het verzetten van vierhonderd nummers van Punda op de centrale Steenrijk. Eigenlijk moet Punda een geheel nieuwe centrale krijgen. Daarvoor is geld opgebracht op deze begroting. Kabelstoringen – dikwijls het gevolg van beschadiging door de machines, waarmee men tegenwoordigt werkt bij het in de grond leggen van de kabels – zijn er de oorzaak van, dat het nogal eens voorkomt, dat als men aan het opbellen is plotseling een derde persoon zich in het gesprek mengt. Men zal aandringen op meer aandacht bij het werken met de machines.

Fout in toestel

Men moet ook niet vergeten, dat er kabels bij zijn van meer dan dertig jaar oud. De gedeputeerde maakte verder ook nog duidelijk, dat men een klacht kan indienen bij de Telefoondienst als het voorkomt, dat men vóór men A bereikt eerst contact krijgt met B en C. Dit ligt aan het toestel. Als het zich blijft voordoen na het onderzoek, dan kan men, wat de aanslag voor de telefoonrekening betreft, het opnemen met de dienst, zodat de kans bestaat dat het bedrag wordt teruggebracht naar het gemiddelde van de voorgaande maanden.

Voorbeeld van Shell

Met de cursus voor het personeel van de dienst Waterdistributie ligt het niet zo mooi. Er bestaat bij het personeel van deze dienst weinig enthousiasme voor een dergelijke cursus, ook al wordt een deel daarvan in de baas zijn tijd gegeven. Het leek de gedeputeerde raadzaam de procedure over te nemen van Shell Curacao nv. Daar krijgt het personeel een schrijven, met de mededeling dat op die en die dagen in een bepaalde periode een cursus wordt gegeven en dat betrokkene daarbij verwacht wordt. De cursus is geheel in werktijd. De werknemers beseffen zelf, dat het in hun eigen voordeel is deze cursus te volgen.

De mogelijkheid om de „lijnen" van de waterleiding regelmatig schoon te spuiten zal weer bestaan als de capaciteit van de wwaterproductie verhoogd kan worden. Een nieuwe verdamper van vierduizend ton water per dag is in aanbouw, de andere verdamper is al besteld en in Nederland gekeurd. Ook dit probleem zal men in de toekomst uit de wereld kunnen helpen. Gezinnen waar men onderstand geniet krijgen geen reduceer-plaatje. een speciaal tarief voor onderstand-trekkers is niet in te voeren, omdat er zich zoveel verschuivingen in deze groep voordoen. Dat zou de administratie voor onoverkomelijke problemen stellen.

Dat de telefoondienst verliesgevend is, blijkt voor de gedeputeerde geen ramp te zijn. „Alle diensten geven verlies", antwoordde hij desgevraagd. Voor Koraal Specht is de telefoon-kabel aangelegd of men is er nog mee bezig. Spoedig kan men in de nieuwe wijk aansluitingen krijgen. Rooi Santoe heeft al een publieke telefoon, als men echter wil, dat er een tweede komt, dan zal men dit bekijken. Uitbreiding van de centrale te Barber zal het telefoonverkeer met Banda Abao verbeteren. Ook bestaan er plannen om de kabel naar Westpunt ondergronds te leggen. Dan wordt de verbinding met Westpunt ook beter met mogelijk meer aansluitingen. Ook Veeris, Wishi en Santa Helena zullen spoedig beter en meer telefoonverbindingen krijgen, omdat een kabel daarheen wordt gelegd.

Grootste achterstand

De grootste achterstand met het betalen van de waterrekening blijkt ruim 2500 gulden te belopen. Met betrokkene is een regeling getroffen om de achterstand in te lopen. Aldus ged. Bernabela.

Ged. Martinez: aantrekken artsen moeilijke zaak

BC denkt aan woningen voor ongehuwden

WILLEMSTAD – Het aantrekken van artsen gaat niet zo vlot als wel wenselijk is. Dat bleek uit de opmerkingen van ged. R. Martinez over deze zaak, die duidelijk maakte, dat hij zich daarom liever niet al te concreet uitliet over de eventuele van 30 mei 1969, maar ook Antillianen, aldus de gedeputeerde.komst van rartsen, omdat er steeds op het laatste ogenblik iets tussen kan komen. Ook de gebeurtenissen van 30 mei 1969 hadden het aantrekken van artsen geen goed gedaan. De eerste vraag, welke eventuele gegadigden stellen is of het rustig is op Curacao.

Het eilandgebied heeft de stichting Buurtcentra twee maatschappelijke werksters ter beschikking gesteld, aldus de gedeputeerde. Deze antwoordde verder, dat er een aparte schaal zal moeten worden opgenomen bij de salarissen en wel voor de categorie jeugdleiders. Met het nodige voorbehoud kondigde de gedeputeerde de waarschijnlijke komst aan van een arts uit Nederland en één uit Suriname. Onverdroten blijft de overheid naar meer artsen zoeken. De geïnteresseerde raadsleden kunnen inzage krijgen in het dikke dossier over het doorgaans mislukte aantrekken van geneeskundigen.

VERDER SPECIALISEREN

Ged. Martinez maakte nog bekend, dat drie afgestudeerde Antilliaanse artsen verleden jaar gevraagd hebben of zij zich verder mochten gaan specialiseren. Dit kon hen moeilijk geweigerd worden, maar het betekende wel, dat het tekort aan artsen niet verder werd verkleind. Niet alleen Nederlandse artsen zijn benauwd voor het gebeuren van 30 mei 1969, maar ook Antillianen, aldus de gedeputeerde.

Controle op de vis, welke per schip wordt binnengebracht zal zo nodig plaats hebben. Tot heden toe was er echter nooit een klacht over binnengekomen. Als de raad wel klachten kende, dan verzocht ged. Martinez deze klachten door te geven.

DERTIEN JAAR HUUR ACHTERSTALLIG

De grootste achterstand in huur, zo vervolgde hij, gaat over een periode van dertien jaar. Met de betrokkene is onlangs na veel aandringen, een regeling getroffen, zodat hij nu maandelijks huur afdraagt voor anderhalve maand. In totaal moet er nog 913.000 gulden aan achterstallige huur voor overheidswoningen betaald worden. En daarbij komt dan nog de huur, welke betaald moet worden door personen, die ondertussen verhuisd zijn.

De huisvesting voor gehuwden zonder kinderen heeft de aandacht van het bc. In het plan voor de bouw van vijfduizend wooneenheden – er is behoefte naast de al gerealiseerde volkswoningen en de nog te bouwen projecten van Brievengat enz. aan vijfduizend woningen, waaronder duizend voor krotopruiming – is plaats ingeruimd voor dergelijke woningen. Men denkt daarbij aan hoogbouw. Aldus de gedeputeerde. Als het kan zal men de nieuw te bouwen woningen wat ruimer aanleggen, maar veel kon hieromtrent niet beloofd worden.

EILANDELIJK APOTHEEK

Prijsbeheersing op geneesmiddelen is een zaak, welke bij de centrale overheid thuishoort. Overigens heeft een ingesteld onderzoek aangetoond, dat een apotheek van het eilandgebied niet zoveel voordelen biedt als het op het eerste gezicht lijkt. Ook de ontwikkeling van de cooperatieve apotheek van de credit union van de ambtenaren is niet zodanig als men verwacht had. Voor deze zaak blijft het bc echter aandacht houden.

De kwestie van Gele koortsbestrijding ligt de gedeputeerde zwaar op de maag. Toen het land deze zaak zzomaar aan zich trok heeft het eilandgebied fel geprotesteerd. Het overleg hierover zal voortgezet worden.

AMBULANCES BUITEN DE STAD

Het plaatsen van een ambulance te Banda Ariba en te Banda Abao is nog niet mogelijk. Dit zou wel realiteit kunnen worden als er een soort fusie zou komen tussen het Rode Kruis, de EHBO, Shell en het eilandgebied op dit gebied. Nu heeft dit laatste de beschikking over drie zeer goed functionerende ambulance-auto's, terwijl men zeer goed samenwerkt met de politie en de andere organisaties. Tot zover ged. Martinez in eerste instantie.

Mej. Slockers blijft op Curacao

WILLEMSTAD –. In tegenstelling met wat gisteren werd gemeld, blijft mej. A. Slockers op Curacao, nu zij haar werkzaamheden als lerares aan het Peter Stuyvesant College heeft neergelegd. Mej. Slockers heeft inmiddels een andere betrekking aanvaard. Op grootse wijze werd van haar afscheid genomen door de leraren en leerlingen van het PSC, tijdens een geslaagde feestavond in Centro Pro Arte.

DIENST WATERDISTRIBUTIE CURACAO

WAARSCHUWING

De dienst Waterdistributie maakt alle aangeslotenen erop attent, dat de waterrekening over de boekmaand APRIL 1970 per 5 JULI a.s. moet zijn betaald.

Ter voorkoming van moeilijkheden worden de abonnees dringend verzocht vóór de vervaldatum 5 JULI 1970, de waterrekening via de Eilandsontvanger, Hulpkantoren, Girodienst No.102024, of één der plaatselijke banken te voldoen.

Hoofd van Dienst,
M. de VREEZEing.

Te koop aangeboden CURACAO

EEN sportwagen zeer redelijke prijs. Austin – Elmesstraat 43.

1 PARTIJ baby-food flesjes. Tel. 24216.

DIVERSE huizen en terreinen. Makelaarskantoor Willems. Conscientiesteeg 22D. Tel. 23113.

IJSKAST en gasstoof na 18.30 uur. Seroe Loraweg 33.

TEAKHOUTEN eetkamer met 6 stoelen, dressoir, 2 losse zitkamerstoelen, hanglegkast, tafel, ijskast merk Bosch, nieuwe Airco Fedders en 2 bedden. Inlichtingen: Donderstraat 8.

BANKSTEL, bergmeubel, linnenkast, 2 pers. bed met nachtkastjes, eettafel met 4 stoelen, 1 pers. bed met ombouw, eet- thee- ontbijtservies, staande schemerlamp, kinderkastje, wandrek, naaimachine, ijskast, 4 pits gasstel met tafel. Grenadaweg 8.

AANRECHT f 50,-, bankstel f 300,- radio f 300,- chandelier f 75,- guitar f 30,- schilderij f 8,50 tapijt f 25,- bandrecorder f 75,-. Bahamasweg 61.

SURINAAMSE Dwerg Cocosplanten. Gratis thuisbezorging. Telefoneer 38158. Perret-Gentil. Plantage Groot-Sint-Joris.

DIVERSE huishoudelijke artikelen inbegrepen electrische apparaten e.d., Rooi Catootjeweg 12, tel. 37484.

INBOEDEL. o.a. airco, volautomatische wasmachine ijskast etc. Te bevr. Dominguitoweg 35. Tel.: 37417.

EETTAFEL en 4 stoelen, 2 persoonsbed en matras, tafel, legkast. Carawaraweg 30A.

INBOEDEL. Janwhestraat 6. Tel.: 37043.

AIRCO's vanaf f 100,-. Lips ronde pen sloten a f 4,-. gasijskasten, 10 m. lange kraanbalken, compressors e.a. motoren. Kistemaker. Nijlweg 23209.

SPEETBOAT 16 voet lang met motor 33 pk. fl.1600,-. Mahokstraat 2, tel.: 35311.

SPEETBOAT lengte 3,60 meter 18 pk. Tel.: 23430. Sans Souci 47.

VOLKSWAGEN bouwjaar 1967 kevermodel 1500 motor 36.000 km tel.: 41731 na 17.00 uur.

IJSKAST. Te bevr.: Trinidadweg 33.

PEUGEOT 1966. Zeer goed onderhouden fl 1700,-. Eetkamer massief eiken, slechts fl 250,-. San Fuegoweg 21. Zijweg Erosweg. Tel.: 36941.

MALIBU 1967. Automatic transmission and Factory installed airco. Cas Coraweg 92.

PASTOE bergmeubel f 275,-, salontafel f 30,- skai fauteuil f 30,- linnenkast f 30,- radio f 40,- marklin transformator 10,-. Schottegatweg Oost 48.

KANO, zeilboot, - tuinparasol, stereo radiogrammofoon, naaibox, venetiaanse vaas, strechers, linnenkast, t.v.-bankje, kwihitafel, badkamerweegschaal, auto Austin Cambridge, auto Loyd Arabella. Tel.: 53927. Kintjanweg 15.

AUTO Daf. Ruim 1 jaar oud. Prijs f 1800,-. Tel.: 43464.

AUTO BMW 1500. Jaar 1964 in zeer goede conditie. Socratesstraat 9. Tel.: 54280.

MAGNEET bromfiets. Tegen aannemelijk bod. Spoed wegens vertrek. Dam 5. Tel.: 9-4532.

GEHELE inboedel w.o. piano „Bell", Gosieweg 174, tel. 49218.

VISSERBOOT met kajuit en motor (15 pk). Prijs f 800,- eventueel apart tel.: 38098. Kent U zelf 41.

BANKSTEL, gasfornuis, boekenkast, hanglegkast, dressoir, krukjes, huishoudelijke artikelen, schrijftafel, bijzettafeltjes. Merecuistr. 22.

VERSTERKER, platenspeler, radio. Rust en Burghlaan 13. Tel.: 9-2470.

WEGENS vertrek: Ford Cortina G.T. 1969. Zeilboot met buitenboord motor, duikapparaat, antiek klokje, koetslantaarns, canapé, kastje, planten. Tel.: 35289. Curacao.

BANKSTEL, drie fauteuils, bank, tafel en vloerkleed voor Fls. 275,-. Mahumaweg no 42. Curacao.

WEGENS vertrek: "Opel Rekord 1700 Deluxe", fantastische konditie. Laatste kans. Gladiolenweg no. 14. Tel.: 35688. Curacao.

Te koop gevraagd CURACAO

REDELIJK uitziende jongensfiets, voor leeftijd 12 jaar tel.: 36229. Rheastraat 4.

ARIEL waardebonnen. Wie heeft rechterhelft f 500,- linkerhelft f 250,-. Salsbachweg 9.

VOOR verkoop van huizen en terreinen Makelaarskantoor Willems. Conscientiesteeg 22D. Tel.: 23113.

Te huur aangeboden CURACAO

GEMEUBILEERD appartement met kitchenette en alle comfort van 1 juli t/m 9 augustus. Tel. 36145.

GEMEUBILEERD landhuis in de stad. Vanaf September voor een jaar. Tel.: 35289.

Te huur gevraagd CURACAO

WOONHUIS per 1 okt. 3 Slaapkamers. Prijs tot f 175,- Tel.: 54280.

MET spoed een klein huis. Telefoon 24298. Na 6 uur.

WOONHUIS met minstens 3 slaapkamers. Makelaarskantoor Willems. Tel.: 23113 (24216).

3 KAMER- huurhuis prijs pl.m. f 140,-. Aanb. tel.: 53285.

Personeel aangeboden CURACAO

DIENSTMEISJE zoekt werk omgeving Janwhe, half juli. Inl.: Saturnusstr. 64. Tel.: 36480.

Diversen CURACAO

FIETSEN voor kleine en grote mensen vanaf f. 65,–. Berkemeijer & CO. Roodeweg 166. Tel. 25320.

ROTAN stoelen vanaf 27,50. Berkemeijer & Co. Roodeweg 166, tel. 25320.

Te koop aangeboden ARUBA

AIRCO in goede staat. Tel.: 7118, Noord Cura Cabai 145.

CLEARANCE SALE: Damaged plywood, formica waterjugs, buckets, paint, doors, medicinecabinets: Discontinued formica, wallpanels, walltiles, mosaictiles, beachstoves, funnels, mechanictools, hardboard, doorchimes, automaticdoorlocks, doormats. Used hand & powertools, bicycle! ARUBA HARDWARE C.V. (O'STAD)

HBS en Havo boeken, 4e en 5e klas. Pastoor Hendrikstr. 29 - tel.: 5585.

EEN "Van" 12 pass ' 1000,-. Noord 15 na 6 uur.

INBOEDEL. Pindastraat 1.

WEGENS vertrek: ijskast, tafelmodel 1 1/2 jaar, f 150,-. Tel.: 2200. Toestel 22.

3 HP. long sharp Johnson outboard motor. Costa Ricastr. 4, telf. 1822.

WASAUTOMAAT 5 mnd f 400,-, groot wandmeubel met tafel f 450,-, 1 airco f 150,- radio pick-up meubel f 200,-. Tel.: 8389.

PALLISANDER zitkamer, eethoek, slaapkamer, lampen, kasten, ijskast, wasmachine. Emanstraat 79, tel. 3489.

KABINET met ingebouwde ... recorder, amplifier, turntable ... 750,–. Lagoenweg 29, tel. 1593.

BANKSTEL, eethoek met 6 stoelen, bergmeubel, ijskast e.a. huish. art. 4–6 uur. V.d. Laat - Galileistr. 1, O'stad.

PING-PONG tafel, piano, taperecorder, bureau, diverse kleine kastjes, 2 fietsen. A. Tonk. Erasmusstraat ... Tel. 1290.

WOONHUIZEN te Weststr. 43, Fonteinweg 11-A en Verrietstr. 15. Te bevragen tel. 3312 na 6 uur.

Te huur aangeboden ARUBA

OPSLAGPLAATS gelegen centrum. Oranjestad. Inlichtingen: tel. 1058.

GEZELLIG ingericht huis, 3 slaapkamers, 2 airco's van alle comfort voorzien van 9 t/m 27 juli. Tel. 372..

AIRCO apart. and rooms available at Jessen. Bubali Lodge Daily, Weekly, Monthly. Tel. 327..

GEMEUBILEERD huis met ... slaapkamers en 2 airco's; ingaande ... aug. Tel. 3489.

ARUBA–VAKANTIE! Prachtige stranden! "Atroso apartments". Kitchenettes, bath, airconditioned. Palm Beach 33, POB 62. Tel. 11.. Antilliaanse ingezetenen, Antilliaanse prijzen f. 10,– (dubbel) f. 8,– (enkel).

VAN 1-9-70 tot 1-5-71, gemeubileerde alleenstaande woning met ... slaapplaatsen te Beekbergen, Nederland a Nf. 450,– per maand. Tel. 6360.

Personeel gevraagd ARUBA

NET dienstmeisje. Aanmelden: Shakespearestr. 2, O'stad.

Un mucha muher pa yuda den cas dia y anochi. Tel. 3711, 2138.

Diversen ARUBA

VERHUISBOEDEL inpakken en vervoeren alsmede verhuizingen op Aruba, Oficina Maritima tel. 2664 of 1622.

...rlijks tekort een „Antilliaanse kwestie”

KLACHTEN OVER TELEFOONDIENST EN WATERVOORZIENING

.Evertsz (NVP): „behandeling ...egroting eigenlijk komedie”

...LLEMSTAD — „Op dit ogenblik, nu bijna ...s maanden van het begrotingsjaar voorbij ...deze begroting te bespreken is verlies van ...", aldus de fractieleider van de NVP, J.Evertsz. ...middag tijdens de algemene beschouwingen ...de behandeling van de eilands-begroting ... Het is eigenlijk een komedie, welke veel ...bare tijd in beslag neemt die veel beter ...ruikt kan worden. Hij doelde daarbij op het ...dat tientallen ambtenaren als gevolg van de ...rotingsbehandeling aan hun werk onttrokken ...den: een groot deel der raadsleden, gedepu...den en meer dan twintig adviseurs van het BC. Als we deze behandeling zo kort mogelijk houden, zo vervolgde hij, dan werken we er aan mee, dat de begroting voor 1971 op tijd wordt ingediend bij de raad.

De heer Evertsz wees op het grote begrotingstekort - bijna een kwart van het begrote kapitaal is immers niet aanwezig- zeventien miljoen op de 71 miljoen. De gewone dienst moet zo snel mogelijk sluitend worden gemaakt.

Overigens is het bezit van een uitgebreid begrotings-tekort een Antilliaanse ziekte, want ook de andere eilandgebieden kampen ermee.

...amen zoeken ...aar oplossing

...Om een oplossing te vinden moet ...samen het hoofd erover buigen ...moet men van de centrale regering ...om bij te springen.

...De heer Evertsz had vernomen, dat ...fractieleider van de NVP in de ...(J. Evertsz) aan de statenvoor...er had gevraagd om de stukken ...het overleg tussen de Staten en ...Curacaose BC, samen met de ...tieleiders ter hand te stellen. Hij ...van die fractieleider vernomen, ...dit nog steeds niet gebeurd is.

...agen

...Hoewel de behandeling eigenlijk ...komedie is, had de NVP-spreker ...nog enkele vragen zoals naar de ...otte van de Kapitaalsdienst, wat al ...gebruikt, naar de voor 1 juni ...esloten leningen om de begroting ...verlichten en naar grootte van de ...last welke er op deze ...roting rust als gevolg van vroeger ...sloten leningen. Ook wilde hij ...en, wat de oorzaak is van het feit, ...het aanvankelijk geachte tekort ...zeven miljoen is uitgegroeid tot ...achttien miljoen gulden. Voor ...rest informeerde de heer Evertsz ...de grootste achterstand-qua ...ing en periode- wat betreft het ...alen van de huur bij het Volkswo...bedrijf, bij de waterleiding, wat ...betaling van het tarief betreft en ...de belastingen.

...eparacion

"Aruba vraagt al jarenlang om ...aracion, onlangs is dat geluid ook ...Bonaire vernomen, het wordt tijd ...Curacao de vraag naar separacion ...epteert", aldus de NVP-fractielei...r. Elk eilandgebied moet zijn eigen ...lastingen gaan heffen, meende hij. ...Wat de begroting zelf betreft, ...erkte hij op, dat zeventig procent ...n het begrotingsgeld naar drie ...delingen vloeit: onderwijs (46 pro...nt), sociale zaken (13 procent) en ...olksgezondheid (10 procent). Elk ...n deze onderwerpen moet apart en ...itvoerig bekeken worden. De heer ...Evertsz zegde in dit verband toe, dat ...zijn fractie drie afzonderlijke verga...deringen bijeen zal roepen, als dit ...nodig mocht zijn. Dan pas kon men ...eigenlijk iets zinnigs zeggen inplaats ...van de gehele begroting in een uurtje onder de loep te nemen. Men moest dit niet opvatten als een dreigement, maar slechts als een opmerking vooraf.

Onderwijs

Om toch nog iets concreets te zeggen over de onderhavige begroting, merkte de heer Evertsz op, dat er kleuterscholen moeten komen te Koraal Specht en Brievengat en dat Kleuterscholen elders uitgebreid dienen te worden. De heer Everts wilde weten, hoe het zit met het plaatsen van kleuterleidsters-B voor de eerste klassen van de lagere scholen. Hij had immers altijd gemeend, dat de beste leërkrachten voor de eerste klas thuishoren.

Ook bepleitte hij een publieke telefoon te Rooi Santoe en betere waardering van de portiers bij DOW.

Voor de heer S.N. Rogers (DP) blijkt de begrotingsbehandeling een uitnemende gelegenheid te zijn om wensen en verlangens te uiten. Hij deed dat gisteren dan ook met enthousiasme. Maar alvorens zover te komen, uitte hij zijn blijdschap, over het feit, dat het BC de sociale positie van de arbeiders en hun families heeft verbeterd.

De verlanglijst van de heer Rogers omvatte onder meer de bouw van hulpkantoren te Koraal Specht en Suffisant, het ondergronds leggen van electriciteitskabels, mede met het oog op de verkeersveiligheid, een betere straatverlichting voor de Santa Rosaweg en de weg naar Montagne, een begin te maken met het recreatieproject Marie Pompoen, het zoveel mogelijk verwijderen van onaangename storingen in het telefoonverkeer zodat het gewenste geheim ten alle tijde bewaard blijft, de verbetering van de Caracasbaaiweg en van de Bankwerkersweg en Trinidadweg, wijziging in de deplorabele toestand van de openbare markt en vleeshal, een oplossing van de slechte hygiënische toestand in de omgeving van Monteverde, ook al is dit particuliere grond, de plaatsing van openbare toiletten, bouw van woninggelegenheid voor ongehuwden, die nu steeds hun neus stuiten als zij om een volkswoning vragen, meer mensen in dienst nemen bij sociale zaken om de verzoeken om onderstand enz. vlotter af te werken, een ziekteregeling voor de hulpen in de huishouding, omdat de werkgevers niet verplicht zijn geld uit te keren over de dagen van het ziekzijn; verbetering van de weg naar Westpunt, met name de Kloof, waar al verschillende doden gevallen zijn, er moet een permanente oplossing gevonden worden door of de bocht te laten rechttrekken of de eventuele particuliere grond op te komen, subsidie aan de Kinderbescherming, want deze is zeker op zijn plaats en een eventuele verbetering van de daggeld-vergoeding aan de internaten, welke de raad onlangs heeft bezocht.

Woningbouw

Daarnaast bepleitte de heer Rogers een vergemakkelijking in de procedure bij het uitgeven van grond voor woning- of landbouw. Toch dient de particuliere woningbouw zoveel mogelijk bevorderd te worden. Maar nu worden dikwijls verzoeken om grond in erfpacht te krijgen, afgewezen, omdat de grond niet verkaveld is. Ook komt het blijkbaar voor, dat nadat de huurder van een perceel grond, die jarenlang niets met de grond heeft gedaan en ook zijn huur-plicht niet is nagekomen de nieuwe huurder eerst de huurschuld van zijn voorganger moet goedmaken alvorens hij de grond kan gaan gebruiken.

Ten aanzien van het artsen-probleem wilde de heer Rogers van het BC weten, hoeveel Antillianen in de medicijnen studeren en wanneer zij klaar komen en hoeveel er al klaar gekomen zijn, maar niet naar Curacao terugkeerden. Er moet planning komen om te voorkomen dat de groeiende bevolking over enkele jaren nog meer artsen tekort komt, aldus deze spreker. Ook moet er planning komen bij de Telefoondienst, omdat een telefoon-aansluiting geen luxe meer is, aldus de heer Rogers.

Gevolg 30 mei

Zijn fractiegenoot, de heer J.A. Sprock, beloofde zijn verhandeling zo kort mogelijk te houden. Een groot deel van het begrotingstekort is een gevolg van 30 mei 1969. In dit verband wees hij naar de in principe door de Nederlandse vice-premier drs J. Bakker toegezegde financiele bijstand. Hoe zit het hiermee, vroeg hij zich af, want uiteraard heeft Curacao niets aan fraaie beloften en mooie wensdromen. Het moest hem wel van het hart, dat het een bekend feit is, dat het jarenlang duurt voordat een aan Nederland ter financiering voorgedragen project het betrokken fiat krijgt. Toch zou een snelle uitvoering van de verschillende projecten de drukkende werkloosheid verlichten. Hij herinnerde aan b.v. het Marktproject dat in 1962 aanhangig is gemaakt en de uitbreiding van het stations-gebouw te Hato.

Apotheek

De heer Sprock brak een lans voor een eilandelijke apotheek. Deze zou heel wat kosten kunnen drukken. Wat is het effect geweest van het benaderen van de landsregering door het BC om aan te dringen op prijsbeheersing? Volgens deze spreker betekent de aanzienlijke verhoging voor de post Sociale Zaken niet, dat nu alle sociale problematiek verholpen kan worden. Men moest er ook aan denken, zo hield hij de raad voor, dat verschillende factoren zoals de hogere salarissen en de vakantieregeling jaarlijks op de begrotingen zullen gaan drukken. Tenslotte deed de heer Sprock het voorstel om ook in navolging van de VS en Venezuela en andere landen te komen tot een planten-dag, waarbij de jeugd ingeschakeld zou worden.

Dit om Curacao aantrekkelijker te maken. Het sjouwen door kinderen met die planten zou op zich al een toeristische attractie zijn, meende hij.

Toen was het de beurt aan drs R. MacWilliam, die zich achter de oproep schaarde van zijn fractieleider om deze begroting zo snel mogelijk af te handelen. Hij deed in verband met de financiele moeilijkheden, het voorstel om in navolging van de grote Nederlandse gemeente een soort financiele commissie uit de raad te vormen van de deskundigen van elke partij, welke commissie met de Algemene rekenkamer contacten moet onderhouden en welke ook samen met het bc op de begroting moet toezien. Omdat, naar hij begrepen had, de centrale regering Bonaire wil helpen om de gevolgen van de salarisverhoging van de overheidsarbeiders op te vangen, deed deze NVP-spreker de suggestie om de centrale regering te benaderen voor steun zodat deze een deel van de meer-uitgaven gaat dragen als gevolg van de recente loonsverhogingen enz.

MEAO

Drs MacWilliam wilde verder weten wat de totale gelijkschakeling van openbaar- en bijzonder onderwijs gaat kosten. Hij bepleitte de invoering van het Middelbaar economisch en administratief onderwijs (MEAO) op Curacao, no de HBS-A als gevolg van de invoering van de Mammoetwet tot het verleden gaat behoren. Toch was deze HBS-A steeds van groot belang voor het kader van het bedrijfsleven. De MEAO zou ook de aansluiting van het Hoger economisch en administratief onderwijs gelijkgesteld met het SPD-diploma mogelijk maken.

Deze spreker wilde ook precies weten of het juist is dat er "een herkansing" komt voor de gezakten bij de Mulo — dit jaar op Curacao 43 procent — en waaraan dit slechte resultaat te wijten is aan de hoge eisen, de onvoldoende voorbereiding van de kandidaten enz. Het resultaat van de beide kweekscholen, die jaarlijks zo'n veertig nieuwe leerkrachten afleveren is niet voldoende om het leraren-tekort op te vangen. Hij deed daarom de suggestie, iedereen die in deze richting wil gaan studeren — indien nodig, een lokale beurs te verlenen, inclusief een beperkt zakgeld, omdat het nu kan voorkomen, dat ouders hun kinderen, die de HBS hebben gevolgd aanraden om te gaan werken om zo het gezinsbudget te verlichten.

Luchtkoeling

Gezien het veelvuldig gebruik van de vaklokalen bij de HBS-sen enz., deed drs MacWilliam het voorstel deze lokalen van luchtkoeling te voorzien. Nu is de atmosfeer in deze lokalen dikwijls dusdanig, dat men b.v. een film-les moet onderbreken om wat frisse lucht te scheppen. Luchtkoeling zou een effectiever gebruik van de lokalen ten goede komen. Deze spreker deed ook een goed woordje voor de oudeglorie op sportgebied, zodat er wellicht voor hen ook eens wat lintjes aangevraagd kunnen worden en deze goodwill-ambassadeurs gratis internationale ontmoetingen kunnen bijwonen.

Het werk bij de Sociale Zaken zal steeds ten achter blijven, als het personeelsbestand niet wordt uitgebreid. Ook zou de overheid lokale studiebeurzen moeten gaan geven om verdere deelname aan de cursus voor maatschappelijk werker te bevorderen, want de huidige deelnemers zijn allemaal al werkzaam bij Sociale Zaken. Ook bij bepleitte verbetering van de daggeld-vergoeding aan de internaten en was de mening toegedaan, daar daarbij ook de centrale overheid moet worden betrokken door middel van een koppel-subsidie wat de jongelui in de internaten betreft, die van buiten Curacao komen. Ook had hij vernomen, dat eenvoudige uitbreidingen bij deze internaten de capaciteit op voldoende grootte zou brengen.

Werkloosheid

Om de werkloosheid — achtduizend man op Curacao, grotendeels ongeschoolden — beter aan te kunnen vatten zou het beter zijn, aldus drs MacWilliam, om meer plaatsen te creeren bij Om-, her- en bijscholing. Hij vond het verder heel vreemd, dat nu plotseling het land op de bestrijding van de Gele koorts-muskiet gaat storten, terwijl dit werk jarenlang door het eilandgebied was gebeurd. Ged. A. Jonckheer knikte zeer bevestigend bij deze opmerking. Hierna ging deze spreker nog in op de volkshuisvesting en de planner voor de wegenbouw.

Telefoon

Het moest hem van het hart, dat de Telefoondienst grote inkomsten kan boeken, doordat men eerst twee of drie keer een verkeerde aansluiting krijgt, voordat men met het juiste nummer contact krijgt. Daar moest toch wel wat aan te doen zijn. Ook aan het "thee-water" dat 's morgens door de waterleiding wordt geproduceerd. Tenslotte wilde hij weten, hoe het met de realisering van de hotelplannen staat. De heer R. Bults (DP) had weinig tijd nodig voor zijn algemene beschouwingen na al die uitvoerige betogen. Hoe staat het met de motie, welke begin verleden jaar door de raad werd aangenomen en welke werd overgenomen door het BC, met betrekking tot de financiering van het Nijverheidsonderwijs uit de ontwikkelingshulp, wilde hij weten. De noodzaak daartoe was ondertussen slechts groter geworden, meende hij. Toen kon de heer Winklaar (NVP) het woord krijgen.

Geschiedenis

Tweederde deel daarvan betrof de recente politieke geschiedenis van Curacao, zoals het weigeren van financiele hulp door de DP-regering aan het NVP-BC om zodoende de NVP een hak te zetten. Hij memoreerde de DP-kreten tijdens het NVP-BC om de watertarieven te verlagen evenals de telefoon-tarieven, zonder aan de belastingen te komen. Nu men in het zadel zit gaat men zover, dat het uiterst immorele feit begaat bepaalde belastingen te verhogen om een reeds toegezegde loonsverhoging te kunnen financieren. Uit zijn hele betoog was slechts een conclusie te trekken: dit BC handelt zonder enig gevoel voor verantwoordelijkheid. Ook van de leuze, dat de begrotingen als de DP aan de macht zou komen, steeds sluitend zouden zijn, is het omgekeerde werkelijkheid geworden. Op alle gebieden heeft dit BC gefaald, aldus de heer Winklaar. Hij memoreerde nog de conflicten met onderwijzers, de tegen alle afspraken in beloofde loonsverhoging met elf procent voor de overheidsarbeiders enz. Ook wees hij op de bekentenis van het BC, dat men geen leningen had kunnen krijgen, welke men indertijd met zoveel fanfare had aangekondigd.

Voordat de voorzitter de vergadering voor enige uren schorste, kreeg de heer Cijntje (DP) de kans om te vragen hoe het nu zit met de weg naar Westpunt vanaf Savaneta, omdat hij meende te weten, dat de Nederlandse regering aan de verbetering daarvan zijn fiat had gegeven. Hij bepleitte ook standplaatsen van ambulance te Banda Abao en Banda Ariba en het aanleggen van een hek inplaats van de huidige muur om de dokterswoning te Santa Rosa.

...nternationaal ...owling-toernooi

WILLEMSTAD. — In het Watapana Bowling Centre begint vrijdagavond een internationaal bowling-toernooi waaraan verschillende landen deelnemen. Zo vaardigt Venezuela twee ploegen af, waaronder een militaire ploeg. Ook is Puerto Rico van de partij, evenals Panama, Costa Rica en een ploeg uit Miami. Aruba laat zich evenmin onbetuigd. De wedstrijden nemen het gehele weekeinde in beslag.

ALM vraagt meer stopovers op route naar Miami

WILLEMSTAD — Bij zijn besprekingen met de Nederlandse autoriteiten heeft minister L. Chance van Verkeer en Vervoer op verzoek van de ALM erop aangedrongen om de ALM-route van Willemstad via San Juan naar Miami uit te mogen breiden met stopoverste St. Domingo, Port au Prince, Kingston, Montego Bay, Havana en Camaguey. Staatssecretaris Keyzer heeft de steun van Nederland toegezegd wanneer in september te Washington deze zaak zal worden besproken.

SAN FRANCISCO — Een van de bekendste evangelisten en gebedsgenezers in de V.S., Aza Allen, is blijkens een lijkschouwers-rapport gestorven aan "acuut alcoholisme".

Allen, die schatrijk is geworden door gebedsgenezing, werd op 11 juni dood in een hotelkamer aangetroffen. Naast zijn lijk werden pillen tegen pijn gevonden en aanvankelijk wekte dit het vermoeden, dat de 59-jarige evangelist was bezweken door overmatig gebruik van verdovende middelen.

WILLEMSTAD. — Vanavond zal na vele jaren weer eens een circus-attractie oud en jong in haar ban krijgen. Het Gran Circo, dat in zijn programma een zestigtal medewerkers en een keur van wilde beesten aankondigt, zal zijn tenten opslaan te Scharloo nabij de club Bolivariana. Er zullen elke dag twee uitvoeringen worden gegeven.

Geen ambachten maar industrieen (1905)

GEEN AMBACHTEN MAAR INDUSTRIEEN, dacht en zei Stephanus van de Pavert, toen hij kapelaan was van St. Anna en aan de toekomst werkte van de jonge kerels in zijn parochie. Hij begon alvast in 1900 een eigen St. Josephgezellenvereniging op te richten, los van de club van Pietermaai. Dat werd de reunion di San Hose. Hij maakte er twee groepen van: Union chikitu San Hose voor jongens van 13 tot 17 jaar en Union San Hose voor jongens van 17 tot 21 jaar. Van de jongens timmerlui, smeden, kleermakers en schoenmakers maken, zoals Ludovik Jansen te Pietermaai had gedaan, zag Van de Pavert af.

Want er zou toch geen emploi voor deze lui te vinden zijn. Ze trokken dan toch weg naar Cuba, Venezuela, New York, Colombia, Suriname enz. En het middel was dan erger dan de kwaal. Ze kwamen ofwel niet meer terug, omdat ze daar ergens stierven door ziekte, ofwel ze kwamen berooid terug.

Zijn idee was: hier iets produceren en verkopen; dus industrieën, fabriekjes.

Hij begon met een Alpargatenfabriekje in 1905. Dat was op het zolderkamertje thuis bij Jac Pool.

Deze Mac Pool was medeoprichter en altijd de rechterhand van Van de Pavert. En verder deze sandalen verkopen tegen een lage prijs om de mensen te helpen, dus winkeltjes oprichten, maar op cooperatieve basis. Alle leden samen zouden de winst delen. De werkende leden of "socionan" kregen een billijk loon voor hun producten; de contribuerende leden, merendeels dezelfde; "socionan" maar dan tegelijk storters van een klein bedrijfskapitaaltje, fl.10.- of meer per lid. Als contribuerend lid had je dan deel in de winst.

Dit alles tesamen heette vanaf 1908 "Cooperatieve Vereniging en Nijverheid."

In 1910 hadden ze 10 winkelbedienden en 26 sandalenmakers. In 1913 hadden ze een eigen mooi gebouw bij de St. Annakerk, een winkel in de Punda, toen winkels in Pietermaai. In 1919 hadden ze nog een winkel meer in Pietermaai en een te Bonaire. Later kwam de winkel te Rio Canario er nog bij.

Van de alpargatenfabriek kwam bovendien ook nog een touwslagerij: "De Ruytert" bij het huis van de Bisschop, dus vlak bij de kerk een Curacaose likeurstokerij een vermicellifabriekje (aletria) en zelfs werden er tegels gemaakt. Ze verkochten ijzerwaren, schrijfbehoeften en allerlei andere huishoudelijke artikelen.

Ofschoon de groep van deze socionan nooit erg groot geweest is, heeft ze toch vrij goed gewerkt. De likeurstokerij mislukte, de touwslagerij ook; want het touw bleef beneden de vereiste kwaliteit.

Zelfs ging Van de Pavert met verschillende landbouwers praten om een kippenfarm "crio di galinja" te beginnen. Maar daar gingen ze toch maar niet op in.

Mannen die een grote steun zijn geweest voor van de Pavert in zijn Cooperatieve Vereniging en Nijverheid waren o.a. Jac. Pool, Carlos Bordeslee, Edward Kroon, Luis Paz, Albert Granville, Piets Koetsveld, Tony Flores, Ernesto en Jan Semonira en Charley Lider.

F. steekt met mes

WILLEMSTAD — Voor het Gerecht in eerste aanleg verscheen gisteren beklaagde F. die op 22 mei een man verschillende malen met een mes had gestoken. Beklaagde was in een bar aan het drinken geweest toen een man binnenkwam die volgens hem opzettelijk op zijn tenen had gestaan. Na een woordenwisseling waren beiden naar buiten gegaan waarna beklaagde door zijn tegenstaander een paar bierflessen naar zijn hoofd gegooid kreeg. De man rende toen weg maar struikelde op een gegeven moment, waarna hij door beklaagde werd gestoken. Beklaagde had verklaard dat hij altijd een mes bij zich had voor het geval hij fruit moest schillen.

Beklaagde bleek reeds meerdere malen met de justitie in aanraking te zijn geweest voor hetzelfde feit en hij had er ook voor in de gevangenis gezeten. Door de werkgever van beklaagde waren alleen maar positieve gegevens verstrekt. Wel verklaarde de werkgever dat het hem wel bekend was geweest dat beklaagde dronk en daarna zeer agressief werd. Beklaagde had echter, hoewel hij zichzelf van zijn zwakte bewust was, niet de wilskracht ermee op te houden. De officier van justitie bracht in zijn requisitor onder de aandacht dat de manier waarop beklaagde zijn slachtoffer was aangevallen toen deze gestruikeld was er op de grond lag zeer gemeen te noemen was.

Gelukkig zijn de gevolgen niet ernstig geweest," aldus de officier. Hij was ook van mening dat beklaagde het drankgebruik moest bestrijden daar dit in zijn geval zeer gevaarlijk was. Gelet op de ernst van het feit en ook omdat beklaagde reeds meerdere malen voor de justitie was geweest eiste de officier een gevangenisstraf van zes maanden, waarvan een voorwaardelijk, een proeftijd van een jaar en onder toezicht stellen van de reclassering. De rechter veroordeelde hem overeenkomstig de eis van de officier.

Vijfdaagse werkweek op r. k. scholen

WILLEMSTAD — Met ingang van het nieuwe schooljaar zal een vijfdaagse werkweek worden ingevoerd bij de lagere scholen, kleuterscholen en BLO-scholen die onder het rk Centraal schoolbestuur ressorteren.

De leerkrachten van genoemde schooltypen hebben reeds herhaaldelijk verzocht om tot een vijfdaagse schoolweek over te gaan. Ook de scholen die staan onder de stichting Broeders van Dongen gaan een vijfdaagse schoolweek invoeren. De huishoudscholen en de ETO-scholen hebben reeds een vijfdaagse week. In het nieuwe schooljaar zullen de lessen 's morgens om half acht beginnen en eindigen om vijf en dertig minuten over twaalf.

Met medewerking van het BC zijn de schoolbesturen er voorts in geslaagd voor alle schooltyper een eenvormige vakantieregeling te ontwerpen. De schoolbesturen zijn overeengekomen om alleen bij hoge uitzondering af te wijken van de ontworpen gemeenschappelijke vakantieregeling. In het komende schooljaar beginnen alle scholen op 10 augustus. Vakanties zijn er van 23 oktober t/m 1 november, op 15 december (Statuutdag), van 20 december t/m 3 januari (kerstvakantie). op 22 februari (carnaval, deze dag wordt niet opgenomen door het openbaar onderwijs), van 28 februari t/m 7 maart, van 9 april t/m 12 april (Pasen), van 25 april t/m 2 mei, op 11 mei (opening Staten alleen voor openbaar onderwijs), op 20 mei (Hemelvaart), op 30 en 31 mei (Pinksteren) en van 22 juni t/m 31 juli (grote vakantie).

Het schooljaar 1971-'72 begint weer op 1 augustus, maar daar 1 augustus op een zondag valt vangen de lessen aan op 2 augustus 1971.



Baseball in VS

NEW YORK — In de Amerikaanse Major League werden gisteravond de volgende baseball-wedstrijden gespeeld:

AMERICAN LEAGUE: New York Yankees 3; Cleveland Indians 1; Baltimore Orioles 13; Boston Red Sox 8 (14 innings); California Angels 7; Chicago White Sox 3; Detroit Tigers 2; Washington Senators 1; Milwaukee Brewers 4; Minnesota Twins 1.

NATIONAL LEAGUE: New York Mets 8; Chicago Cubs 3; Philadelphia Phillies 3; Montreal Expos 2 (11 innings); Pittsburgh Pirates 3; St. Louis Cardinals 2. Los Angeles vs Atlanta wegens regen uitgesteld.

Beklaagde ontvreemdde in twee maanden twintigduizend gulden

WILLEMSTAD. — In twee maanden had beklaagde J. die gisteren voor het gerecht in eerste aanleg verscheen, twintigduizend gulden opgemaakt aan het kopen van nummers en sterke drank. Beklaagde die bij het postkantoor werkzaam was geweest en daar sinds kort grote bedragen onder zijn beheer had, was op 8 april van dit jaar tot de ontdekking gekomen dat hij, waarschijnlijk door een fout, een kastekort van duizend gulden had. Om de een of andere reden had hij dit niet aan zijn superieuren doorgegeven. Wel stal hij dezelfde dag nog een bedrag van 25 gulden om nummers te kopen in de hoop op die manier wanneer hij won, het kastekort weer aan te kunnen vullen.

Beklaagde verklaarde bij het onderzoek al die weken niet te hebben kunnen slapen daar hij aldoor aan het piekeren was over een oplossing om de bedragen die hij wegnam en die steeds groter werden, weer aan te zuiveren. Volgens verklaringen van zijn vrouw was hij steeds een bijzonder goed echtgenoot en vader geweest van zijn drie kinderen tot op het moment dat hij van functie veranderde en de verantwoordelijkheid over geld moest dragen. Hij begon te drinken en met vrienden uit te gaan en ook thuis werd hij onhandelbaar. Zij had hem zelfs aangeraden zich onder behandeling van een psychiater te stellen, maar dat had beklaagde van de hand gewezen met de verklaring dat hij niet gek was. De echtgenote van beklaagde had voorts gezegd dat volgens haar mening zijn superieuren er verkeerd aan hadden gedaan hem op deze post te plaatsen, aangezien hij het werk niet aankon. Beklaagde was op 8 april begonnen met het zich toeeigenen van geldbedragen en op 22 april vond er een kascontrole plaats waarbij hij er zelf van overtuigd was door de mand te zullen vallen. Hij had toen al 4.500 gulden verduisterd en door verschillende manipulaties was hij erin geslaagd een gedeelte van dit geld weer terug in de kas te krijgen, hoewel er toch een tekort was blijven bestaan. Bij de kascontrole kwam men echter om niet geheel duidelijke redenen tot de conclusie dat er een kasoverschot van 32 gulden bestond inplaats van een tekort. Beklaagde realiseerde zich toen dat hij bij een volgende controle niet zoveel geluk meer zou hebben en besloot er mee op te houden. Toch ontvreemde hij korte tijd later weer vijfduizend gulden en bleef zo doorgaan totdat het onvermijdelijke gebeurde en zijn superieuren ontdekten wat hij had gedaan.

Beklaagde was nog nooit tevoren met de justitie in aanraking geweest. De zaak werd na instemming van beklaagde geschorst tot 2 september om een psychiatrisch rapport te krijgen.



WILLEMSTAD — In de Watapana Club begint vanavond het eerste internationale bowlingtoernooi van Curacao, waaraan zes landen met zeven ploegen deelnemen, t.w. Venezuela (2), Costa Rica, Pto. Rico, Panama, Aruba en Curacao. De wedstrijden worden zondagmiddag besloten met de prijsuitreiking. Op de foto de ploeg uit Panama met in hun middel de bowling-koningin.

CDM-werknemer: Cadmu- voorzitter kwam zijn beloften na

WILLEMSTAD — In een pamflet voor de werknemers van CDM en OCCC heeft de heer S. Pieters als CDM-werknemer zich geschaard achter het bestuur van de vakbond Cadmu, geleid door voorzitter Harold Martis. Alleen in onze bond zijn er steeds moeilijkheden, terwijl de andere vakbonden slechts werken om vooruit te gaan, meent hij. De heer Pieters geeft als zijn mening, dat enige leden van het vroegere bestuur achter deze affaire staan, waarbij men probeert het huidige jeugdige bestuur te wippen. In het pamflet wordt verder gezegd, dat de heer Martis zijn indertijd via pamfletten gedane beloften is nagekomen, zoals de invoering van een veertigurige werkweek, de opening van een kantine voor het CDM-personeel enz. Hij heeft nimmer een vrije zaterdag beloofd, aldus de heer Pieters. Deze waarschuwt ervoor, dat er mensen zijn, die onrust willen zaaien in de Cadmu. Deze moeten daartoe geen kans krijgen.

In IFPCW aparte kern "Shell-bonden"

WILLEMSTAD — In het kader van de vergadering van de Internationale federatie van werknemers in de petroleum-industrie (IFPCW) in Istanboel, is er eerder deze maand een bijeenkomst geweest van de vertegenwoordigers van de vakbonden, welke het Shell-personeel vertegenwoordigen. Het was de bedoeling te komen tot een soort kern van de representanten van Shell-werknemers in de IFPCW. Bij het Shell-concern over de gehele wereld zijn zo'n twee miljoen mensen werkzaam. Aldus een bericht in het PWFC-orgaan Petrolero.

PWFC-voorzitter, H. Spencer, woonde de vergadering in Istanboel bij.

Pat Pemberton wint wedvlucht van Ala Blanca

WILLEMSTAD. — Op zondag 21 juni 1970 werden 42 duiven van zeven liefhebbers om half zeven 's morgens te Kralendijk, Bonaire, gelost. Een derde deel der deelnemende duiven, viel in de prijzen. De snelste duif, die van Pat Pemberton, had een snelheid van 1324.60 meter per minuut.

De uitslag luidt: 1) Pat Pemberton; 2) S. Pieter; 3) R. L. Campagnard; 4) W.E.Meyer; 5) gebr. Every; 6) E.A. Meyer en 7) N. J. Weyer.

De stand om de 100 Pipers-beker (S. E. L. Maduro & Sons) na de derde wedvlucht is als volgt: 1) gebr. Every 516,5 pt; 2) R. L. Campagnard 491,5 pt; 3) A. Meyer 407 pt; 4) P. Pemberton 362,5 pt; 5) W. E. Meyer 336 pt; 6) N. J. Weyer 238,5 pt; 7) S. Pieter 157 pt.

De stand om de Holsten Beer-beker (C. L. Jesurun & Co.) na de derde wedvlucht is als volgt: 1) R. L. Campagnard 546,5 pt; 2) gebr. Every 526 pt; 3) W. E. Meyer 510 pt; 4) E. A. Meyer 368 pt; 5) P. Pemberton 354 pt en S. Pieter 354 pt; 6) N. J. Weyer 213,5 pt en 7) B. Henriquez 128,5 pt.

PORTLAND — Twee Britse zeelieden zijn woensdag ernstig gewond toen een granaat van de Westduitse onderzeebootjager "Schleswig-Holstein" ter hoogte van Portland hun sleepboot raakte. De sleepboot "Sea Giant" sleepte een doelschijf voor schietoefeningen van de Duitse oorlogsbodem. De twee gewonden, burgers, zijn per hefschroefvliegtuig naar een Brits marinehospitaal gebracht.

Isebia dankt PWFC

WILLEMSTAD — De heer R. Isebia heeft schriftelijk het bestuur van de PWFC bedankt voor "de correcte wijze" waarop dit zijn zaak in verband met zijn ontslag (later omgezet in schorsing als werknemer van Shell Curacao n.v. heeft behandeld en waarop men hem financieel gesteund heeft gedurende de drie maandenlange schorsing. "Nu meer dan ooit", aldus de heer Isebia, "heb ik de waarde gezien van het feit lid te zijn van een bonafide vakbond, welke financieel draagkrachtig is en welke ook bereid is steeds op te komen voor zijn leden". Aldus de brief van de heer Isebia, zoals gepubliceerd in het PWFC-orgaan Petrolero. De overname in Petrolero gebeurde op verzoek van de heer Isebia.

Saba Herald herdenkt Nita

WILLEMSTAD — "Amador" heeft nimmer echt de kans gekregen te bewijzen, dat hij geen betere sociale wetgeving kon produceren voor de Nederlandse Antillen. Wij zijn ervan overtuigd, dat hij, als hem de kans was gegeven, een buitengewone minister van sociale zaken had kunnen blijken te zijn". Aldus een In Memoriam bij de dood van minister A. P. Nita in de Saba Herald.

Met grote spijt, aldus dit orgaan, zijn wij verplicht zijn voortijdige dood te gedenken. De bevolking van Saba neemt deel aan de hartelijke deelneming met zijn getroffen echtgenote, kinderen en andere familie-leden. De Saba Herald herinnert er nog aan, dat minister Nita de regering van de Antillen en die van Nederland in zekere zin geschokt heeft door het dragen van een uniform, dat veel gelijkenis vertoont met dat van Fidel Castro.

De verkiezingen van 5 september bracht de "gevestigde orde" op Curaçao op zijn knieen en deze was verplciht samen te gaan werken met Frente Obrero y liberacion 30 di mei, om zodoende een regering te kunnen vormen. Minister Nita heeft in de korte tijd, dat hij in de regering zat, al de nodige sociale veranderingen teweeg gebracht, aldus Saba Herald.

[C]ontact-commissie" in principe voor [ver]bod kennelijk onredelijk ontslag

[G]edeeltelijke overname van [N]ed. wet 'te enenmale onjuist'

[WI]LLEMSTAD – Het is te enenmale onjuist en het [zal] slechts additionele problemen scheppen indien [slechts ee]n gedeelte van de betreffende Nederlandse wet [wordt] gelicht en overgeplant op vreemde bodem, zonder [het da]arbij behorende "encadrement". Anderzijds laat [het o]nauw aanzien dat de Antillen en vooral de zes [afzonder]lijke eilanden veel te klein zijn om voldoende [en] onafhankelijke, krachten op te leveren om de [instelli]ngen, behorende bij het Nederlands systeem, te [bemann]en en de taken dezer instellingen, waarvan [enige] eilandelijk dienen te zijn ingesteld, naar [behor]en te vervullen. Aldus merkt de Contact-commissie [van de Kamer]s van Koophandel en nijverheid en de Vereniging[en] [v]oor handel en Industrie Aruba-Curacao op in hun [brief aa]n de staten met betrekking tot ontwerp-lands[ver]ordening tot wijziging van het Burgerlijk wetboek.

Deze wijziging heeft betrekking op een ontslag-verbod tijdens militaire dienst van een werknemer en het "kennelijk onredelijk ontslag". Het antwoord van de Contact-commissie gaat vooral dieper in op de laatste kwestie, waartegen men in principe geen bezwaar heeft, hoewel men wel ernstige gevaren verbonden ziet aan de manier, waarop de regering een en ander formuleert. Het voorbeeld, dat de regering geeft ter omschrijving van wat nu "kennelijk onredelijk ontslag" is zou volgens de Contact-commissie bij de werknemers en de vakbonden zeer hoge verwachtingen kunnen scheppen, welke zonder door de rechter te zijn getoetst-mogelijk "zelfs opzettelijk niet naar de rechter gebracht – alleen maar nieuwe inspanningen en frustraties teweeg zullen brengen".

[O]proepen zeer hoge [v]erwachtingen gevaar

[W]erkverschaffing [ta]k van overheid

[In] zijn schrijven aan de staten wijst [de] Contact-commissie er op, dat het [ontslag]verbod van een werknemer [tijden]s zijn militaire dienst en het [kenn]elijk onredelijk ontslag" in [19..] – bij de toenmalige wijzigingen [van] de arbeidsovereenkomst-welbe[wust] waren weggelaten. Er zal geen [bezw]aar bestaan, zo vervolgt de [Co]ntact-commissie, tegen een verbod [om] een werknemer te ontslaan [gedur]ende de tijd dat hij zijn [mili]taire dienstplicht vervult. "Dit [beteke]nt uiteraard niet", aldus de [com]missie, "dat de werknemer tij[dens] zijn militaire dienst moet [wor]den doorbetaald".

[Ge]en definitie

[V]oor de rest handelt het schrijven [ove]r het kennelijk onredelijk ont[slag]. Dit is een "betrekkelijk nieuwe [mater]ie", merkt de commissie op. [Wie] spreekt van "onredelijk" ont[slag] en nog wel kennelijk "onrede[lijk] ontslag – geeft daarmee een [waard]end oordeel te kennen. Nie[mand] zal een "Onredelijk ontslag [wille]n goedpraten of verdedigen. In [princi]pe zal dus iedereen een verbod [... of] herstel bij onredelijk ontslag [... onder]schrijven", aldus de principiele [stelli]ngname van de Contact-commis[sie].

[De]ze meent dat onredelijk ontslag [zelde]n voorkomt, juist ook omdat [het] onredelijk is, maar als het gebeurt, [g]rieft het. En er is veel voor te [zegg]en zulke grieven – hoe inciden[teel] ook – te voorkomen of te [verz]achten, aldus het schrijven. De [rec]hter kan schadevergoeding toeken[nen], zo verklaart de Contact-commis[sie] of kan het herstel van de dienst[betr]ekking bevelen voor het geval een [der] de partijen de dienstbetrekking [kenn]elijk onredelijk doet beeindigen. De Contact-commissie wijst er [ech]ter op, dat het ontwerp niet [defin]ieert, wat „kennelijk onrede[lijk"] is. Wel worden enige gevallen [ge]noemd van wat kennelijk onre[del]ijk kan worden geacht.

[Fi]nanciele gevolgen

Wie b.v. een valse reden opgeeft [om] ontslag te geven of te nemen, kan [on]redelijk handelen. "Dat is wel [on]redelijk", aldus de brief. Het ont[we]rp noemt echter ook gevallen op, [wa]arbij ontslag door de rechter [ken]nelijk onredelijk kan worden [ge]noemd, "terwijl dat niets te maken [he]eft met het redelijk handelen van [ee]n der partijen, doch uitsluitend [me]t de financiele gevolgen van het [on]tslag. Een ontslag kan door de [re]chter kennelijk onredelijk worden [ge]acht, indien de gevolgen voor de [ar]beider te ernstig zijn in vergelijking [me]t het belang van de werkgever bij [de] beeindiging. En bij de gevolgen [v]oor de arbeider moet men in [aan]merking nemen de voor hem [ge]troffen voorzieningen en de moge[lij]kheid om ander passend werk te [vi]nden; zo zegt het ontwerp". Aldus [he]t citaat, dat de Contact-commissie [aa]nhaalt.

Deze geeft dan als zijn mening: "Dit heeft niets meer te maken met [on]redelijkheid, maar met algemene [so]ciale toestanden en voorzienin[ge]n". De commissie uit daarvoor ook [zi]jn bezwaar tegen het feit, dat het [on]twerp "geheel gecopieerd (is) van [de] recente Nederlandse wet en de Nederlandse wet is ontworpen voor Nederlandse toestanden". De contact-commissie wijst hier op het feit, dat er in Nederland "geen werkloosheid" bestaat.

Sociale voorzieningen

"En als het toch mocht voorkomen, dat een arbeider geen passend werk kan vinden, dan zijn er allerlei sociale voorzieningen getroffen om hem financieel te helpen. Deze voorzieningen zijn van overheidswege getroffen: werkloosheidsverzekering werkloosheidsuitkering, uitkering krachtens de Algemene bijstandwet, om slechts de belangrijkste te noemen".

De Contact-commissie is verder van mening, dat de Nederlandse wet past binnen een "omvangrijk kader van bij de wet ingestelde lichamen en organisaties, die elk min of meer direct gekoppeld zijn aan het dienstverband en dienstbeeindiging. Genoemd mogen worden", aldus het schrijven, "de Stichting voor de arbeid, het College van rijksbemiddelaars, de Arbeidsinspectie en de Gewestelijke arbeidsbureaus".

Op donderdag 11 juni heeft wijlen minister A. Nita in zijn radio-en tv-toespraak, uitvoerige uitleg gegeven over het functioneren van onder meer de Gewestelijke arbeidsbureaus en de procedure van beroep tegen ontslag enz.,red.)

Onjuist

Gezien tegen deze achtergrond acht de Contact-commissie het onjuist om slechts een gedeelte van een Nederlandse wet te lichten en over te planten zonder het daarbij passende kader van voorzieningen en organisaties eveneens mee over te nemen. Het overnemen van dit kader zou overigens, zo merkt de Contact-commissie meteen op, ook weer onmogelijk zijn omdat het daartoe noodzakelijke kader aan capabele onafhankelijke krachten ontbreekt.

Het is in verband met de situatie in Nederland „dan ook geen wonder, aldus de Contact-commissie, dat de bepaling omtrent onredelijk ontslag, omdat de financiele gevolgen voor de arbeider onevenredig ernstig zijn zelden of nooit wordt toegepast in Nederland. Maar het is wel de vraag of dit op de Nederlandse Antillen ook zo zal zijn.

"Een ontslag zal hier dikwijls voor de arbeider veel ernstiger gevolgen hebben, omdat hier geen werkloosheidsverzekering of uitkering noch een royale sociale zorg als de Algemene bijstandwet medebrengt, bestaat". Vrijwel iedere werknemer op de Antillen zal menen, aldus voorspelt de Contact-commissie, dat de gevolgen van een ontslag voor hem te ernstig zijn in vergelijking met het belang van de werkgever bij de beeindiging van het dienstverband. "En op deze wijze kan het gebrek aan sociale voorzieningen van overheidswege worden afgeschoven op de werkgever", concludeert de Contact-commissie.

Zoals de formulering in het ontwerp thans luidt, kan een ontslag kennelijk onredelijk worden geacht, zelfs als een bedrijf moet worden gesloten of moet inkrimpen. Dan zou de werkgever toch verplicht worden de werknemer in dienst te houden of een schadevergoeding of afkoopsom te betalen. "Dit gaat veel te ver", meent de Contact-commissie.

Vaag en onzeker

Deze vindt ook, dat de "bepaling vaag en onzeker is," zoals het geheel ontwerp vaag en onzeker is; wat kennelijk onredelijk is wordt niet precies omschreven; de rechter kan een schadevergoeding toekennen, doch behoeft niet; de hoegrootheid van de schadevergoeding is niet vastgesteld, maar moet naar billijkheid worden bepaald; enz. Wij weten dus van tevoren niet hoe de jurisprudentie zich zal ontwikkelen, doch het is wel duidelijk, dat deze vaagheid allerlei gevaren meebrengt".

Spanningen en frustraties

Als grootste gevaar wordt dan genoemd, dat door het opnemen van het bewuste voorbeeld van kennelijk onredelijk ontslag in het ontwerp, welke voorbeeld door de rechter bedoeld is, bij de werknemer en bij zijn vakbonden zeer hoge verwachtingen geschapen worden, hetgeen – zonder dat een en ander door de rechter getoetst – slechts tot spanningen en frustraties kan leiden in de Antilliaanse economie" en de zo gewilde arbeidsrust in plaats van te bevorderen, ernstig zal schaden.

Het is theoretisch zelfs mogelijk, aldus het schrijven van de Contactcommissie, krachtens de bepalingen in het ontwerp van een economisch bedrijf een werkverschaffingsinstituut te maken. "Maar als er een werkverschaffing nodig is, moet de overheid daarvoor zorgen en niet een particulier bedrijf".

Taak van overheid

Het is vrij eenvoudig om al deze bezwaren op te heffen, verklaart de commissie: "Er kan vastgesteld worden, dat een ontslag niet onredelijk is, indien de werkgever daartoe moet overgaan op grond van een richtig economisch beleid in zijn bedrijf. Dan kan er geen sprake zijn van onredelijk handelen. Ongetwijfeld kan dan zulk een ontslag ernstige gevolgen voor de arbeider hebben, doch het is de taak van de overheid, niet van particulieren, daarvoor sociale voorzieningen te treffen". Dit alles werd de staten onder de nodige hoogachting meegedeeld in een schrijven, dat ondertekend was door de KvK-voorzitters A.M. Arends en L. Capriles en de voorzitters der beide verenigingen, G. A. Nouel en B.M. Schnitger.

Ontwerp van regering "vaag en onzeker"

Voorzieningen op soc.gebied niet opdracht particulieren



WILLEMSTAD – Het Sauna-bad van Country Inn hotel is deze week, na geruime tijd gesloten te zijn geweest, onder nieuwe leiding weer voor het publiek opengesteld.

Als nieuwe beheerders treden op de heren O. Curiel, Haseth en Lopes Ramirez.

WILLEMSTAD – In verband met het buitenlands verlof voor zeven maanden van de heer A. P. M. Spapens zal deze bij de Katholieke Verkenners(KV) waargenomen worden door de heer S. Berenos. De heer Spapens is district-commissaris bij de KV.

Beklaagde ging met nijptang op stap

WILLEMSTAD – Compleet uitgerust metmet handschoenen en nijptang was S. op 3 mei op pad gegaan om in te breken in een ssupermarket. Via een raam wist hij binnen te dringen waarna hij onder andere een grote hoeveelheid sigaretten meenam. Op de strafkaart van beklaagde werd vermeld dat hij reeds meermalen met de justitie in aanraking was geweest onder andere voor joy-riding en twee maal in verband met diefstallen. In het reclasseringsrapport stond dat beklaagde bij vier verschillende vrouwen zes kinderen had verwekt, en dat zijn concubine op het moment wederom in verwachting was. Als bijzonderheid werd opgemerkt dat beklaagde bijzonder weinig gevoel voor verantwoordelijkheid toonde.

De officier van justitie vond dat er onvoldoende bewijzen voor veroordeling aanwezig waren. Verder achtte hij het zeer bedenkelijk dat beklaagde al meermalen met de justitie in aanraking was geweest. Beklaagde begint zich in de visieuze cirkel te bewegen van steeds weer te vervallen in strafbare feiten, meende hij. Ook het feit dat beklaagde reeds zes kinderen had verwekt zonder behoorlijk voor hen te kunnen zorgen woog voor de officier bijzonder zwaar. Hij eiste een gevangenisstraf van zes maanden, waarvan twee voorwaardelijk, een proeftijd van drie jaar en toezicht van de reclassering.

Raadsvrouwe van de beklaagde meende dat beklaagde alleen in een bepaald opzicht onverantwoordelijk was te noemen, aangezien hij verklaard had dat hij stal om zijn kinderen, die hij als een zware last voelde, te kunnen onderhouden. Voorts meende zij dat het intelligentiepeil van beklaagde zeer laag was, ook omdat hij slechts vier klassen lagere school had gehad, waaraan hij iedere klas had gedoubleerd.

De rechter veroordeelde tenslotte de beklaagde conform de eis van de officier. Beklaagde verklaarde dat de straf veel te hoog was en zei in hoger beroep te zullen gaan.

"Traditionalisten" houden protestmars naar Vaticaan

ROME – Meer dan duizend rooms-katholieke traditionalisten uit diverse Westeuropese landen zullen dit weekeinde naar verwacht wordt deelnemen aan een mars naar het Vaticaan, gevolgd door een 24-uurs "sit-in" op het St Pietersplein, uit protest tegen de nieuwe, vereenvoudigde misliturgie in de landstaal.

De Westduitse dr Elisabeth Gerstner, die aan het hoofd staat van het Europese centrum van de katholieke traditionalistische beweging, deelde woensdagavond mee dat de groep 100.000 handtekeningen meebrengt tegen de wat zij noemde "Montini-mis" (naar paus Paulus' eigenlijke naam). Zondagmorgen zal de Franse priester Louis Coache een traditionele mis in het latijn celebreren in het Colosseum, waarna de groep naar de Sint Pieter trekt voor de "sit-in". Daar zal gebeden worden bij het graf van Pius V, die 400 jaar geleden de oude latijnse mis invoerde.

"Wij hebben toestemming van de politie daar het een godsdienstige plechtigheid betreft, maar wij weten niet wat de reactie van de paus zal zijn", zo verklaarde dr Gerstner. De traditionalisten hopen door de paus in audientie te worden ontvangen hoewel de meesten van hen zijn houding scherp afkeuren. "De kerk is onze moeder en die wil men niet veranderd zien, omdat zij perfect is zoals zij is", aldus dr Gertsner. Volgens haar worden de traditionalistische katholieken op ondubbare wijze door de kerkelijke autoriteiten vervolgd omdat zij hun toewijding aan de oorspronkelijke liturgie niet willen opgeven.

TREKKINGSLIJST VAN DE LANDSLOTERIJ N.A.

13de Trekking — *Donderdag 25 JUNI 1970*

Eenheden	
7	50
9	50
Tientallen	
11	50
24	50
25	50
27	50
51	50
54	50
68	50
78	50
97	50
Honderdtallen	
101	50
105	50
110	50
111	50
117	50
118	50
127	50
129	50
130	50
132	50
137	50
144	50
160	50
173	50
194	50
204	50
205	50
217	50
223	50
229	50
231	50
236	50
258	100
259	50
297	50
304	50
309	50
319	50
323	50
334	50
350	50
358	50
365	50
366	50
377	50
383	50
391	50
400	50
405	50
417	50
438	500
446	50
447	50
450	50
459	50
471	50
472	50
477	50
486	50
498	50
515	50
544	50
556	50
558	50
565	50
613	50
632	50
635	50
637	50
652	50
669	50
674	50
677	50
682	50
691	50
701	50
730	50
754	50
757	50
759	50
760	50
774	50
778	50
788	50
792	50
800	50
825	50
864	50
865	50
866	50
872	50
873	50
887	50
894	50
897	50
907	50
914	50
921	50
922	100
926	50
940	50
941	50
950	50
951	50
958	50
967	50
985	50
990	100
Een duizend	
1001	50
1007	50
1024	50
1026	50
1029	50
1036	50
1042	50
1068	50
1093	50
1098	50
1108	50
1120	50
1127	50
1130	50
1134	50
1142	50
1146	50
1151	50
1153	50
1166	50
1171	100
1184	50
1185	50
1191	50
1196	50
1211	50
1218	50
1233	50
1236	50
1242	250
1243	50
1271	50
1274	50
1275	50
1279	50
1284	50
1297	50
1298	50
1306	50
1309	50
1317	50
1318	50
1320	50
1325	50
1336	50
1337	50
1350	50
1356	50
1360	100
1366	50
1369	50
1394	50
1399	50
1416	50
1420	50
1421	50
1427	50
1458	50
1473	50
1475	50
1488	50
1497	50
1501	50
1519	50
1524	50
1530	50
1535	50
1536	50
1539	50
1540	50
1546	50
1566	50
1575	50
1578	50
1584	50
1588	50
1604	50
1611	50
1612	50
1613	50
1616	50
1621	50
1626	50
1656	50
1659	50
1664	100
1666	50
1686	50
1712	50
1733	50
1735	50
1758	50
1763	50
1766	100
1802	50
1812	100
1814	50
1830	50
1836	50
1851	50
1852	50
1854	50
1856	50
1859	50
1904	50
1912	50
1913	50
1917	50
1927	50
1929	50
1935	50
1946	100
1962	50
1964	50
1968	50
1996	50
Twee duizend	
2002	50
2006	100
2007	50
2013	50
2019	50
2025	50
2043	50
2047	50
2087	50
2094	50
2095	50
2110	100
2119	50
2128	50
2130	50
2136	50
2142	50
2150	50
2152	50
2167	50
2177	50
2178	50
2202	50
2206	50
2211	100
2215	50
2221	50
2234	50
2237	50
2241	50
2244	50
2268	50
2276	50
2285	50
2286	50
2289	50
2319	50
2342	50
2349	50
2358	50
2363	50
2380	50
2382	50
2391	50
2406	50
2407	50
2415	50
2431	50
2432	50
2440	50
2449	50
2452	100
2473	50
2478	50
2483	50
2490	50
2504	50
2508	50
2520	50
2521	50
2534	50
2536	50
2541	50
2560	50
2577	50
2583	50
2588	50
2594	50
2605	50
2607	50
2608	50
2609	50
2639	50
2649	50
2659	50
2663	50
2664	50
2669	50
2670	50
2676	50
2697	50
2699	50
2701	50
2719	50
2733	50
2745	50
2765	50
2766	50
2770	50
2775	100
2786	100
2792	50
2797	50
2806	50
2808	50
2809	100
2810	50
2811	50
2833	50
2836	50
2843	50
2854	50
2870	50
2874	50
2879	50
2905	50
2910	50
2947	50
2954	100
2992	50
2996	50
2998	50
Drie duizend	
3008	50
3017	50
3023	50
3034	50
3035	50
3039	50
3046	50
3056	50
3074	50
3084	50
3102	50
3113	100
3117	50
3122	50
3123	50
3129	50
3135	50
3137	50
3141	100
3167	50
3169	50
3170	50
3178	50
3192	50
3194	50
3213	50
3218	50
3233	50
3238	50
3244	50
3249	50
3278	50
3283	50
3286	50
3292	50
3323	50
3324	50
3335	50
3343	50
3347	50
3373	50
3375	50
3381	50
3383	50
3389	50
3391	50
3394	50
3400	50
3413	50
3424	50
3425	50
3426	50
3430	50
3455	50
3461	50
3462	50
3501	50
3504	50
3508	50
3509	50
3532	50
3540	50
3549	50
3551	50
3553	50
3561	50
3577	50
3582	50
3605	50
3624	100
3628	50
3631	50
3635	50
3647	50
3654	50
3666	50
3667	50
3669	50
3681	50
3697	50
3731	50
3734	50
3766	50
3772	50
3774	50
3782	50
3790	50
3801	50
3806	50
3807	50
3813	50
3826	50
3830	50
3834	50
3841	50
3847	50
3863	50
3872	50
3873	50
3899	50
3902	50
3905	50
3910	50
3916	50
3928	50
3935	50
3946	50
3953	50
3963	50
3975	50
3979	50
3985	50
3992	50
3996	50
3997	50
Vier duizend	
4001	50
4015	50
4017	50
4032	50
4042	50
4043	500
4057	50
4061	50
4068	50
4081	50
4085	50
4095	50
4101	50
4111	50
4119	50
4122	50
4126	50
4134	50
4166	50
4168	50
4195	50
4199	50
4206	50
4211	50
4212	50
4215	50
4219	50
4222	50
4231	50
4235	50
4237	50
4246	50
4274	50
4283	50
4288	50
4296	50
4298	50
4305	50
4323	50
4337	50
4344	100
4349	50
4350	50
4357	50
4385	50
4387	50
4390	50
4396	50
4399	50
4448	50
4450	50
4465	50
4468	50
4482	50
4487	50
4492	50
4512	50
4518	50
4528	50
4542	100
4543	50
4544	100
4575	50
4580	50
4596	50
4602	50
4603	50
4610	50
4626	50
4629	50
4632	50
4638	50
4639	50
4645	50
4651	50
4652	50
4674	50
4695	50
4702	50
4706	50
4724	50
4729	50
4751	50
4755	50
4769	50
4776	50
4782	50
4803	50
4825	50
4838	50
4840	50
4842	50
4843	50
4856	50
4874	50
4881	50
4904	50
4913	50
4915	50
4919	50
4920	100
4927	50
4929	50
4930	50
4939	50
4954	50
4957	50
4963	50
4969	50
4972	50
4976	50
4986	50
4987	50
4988	50
4996	50
Vijf duizend	
5021	50
5028	50
5042	50
5061	50
5065	50
5068	50
5072	50
5090	50
5105	50
5108	50
5114	50
5124	50
5126	50
5127	50
5131	50
5141	50
5153	50
5197	50
5206	50
5209	50
5211	50
5239	50
5241	50
5248	50
5256	50
5257	50
5278	100
5279	5000
5280	100
5288	50
5312	50
5319	100
5327	50
5335	100
5348	100
5350	50
5356	50
5367	50
5378	50
5384	50
5390	50
5392	100
5404	50
5408	50
5410	50
5412	100
5413	50
5421	50
5428	50
5436	50
5440	50
5465	50
5466	50
5488	50
5494	50
5496	50
5511	50
5521	100
5523	50
5535	50
5539	50
5543	50
5547	50
5566	50
5591	50
5592	50
5607	50
5618	50
5620	50
5626	50
5639	50
5640	50
5650	50
5652	50
5675	50
5691	50
5692	50
5701	50
5716	50
5723	250
5728	50
5738	50
5739	50
5746	50
5757	50
5763	50
5770	100
5776	50
5794	50
5797	50
5806	100
5807	50
5809	50
5811	50
5828	50
5848	50
5859	50
5864	50
5870	50
5871	50
5874	50
5879	50
5883	50
5888	50
5895	50
5921	50
5922	50
5936	50
5952	50
5955	50
5992	50
5995	50
Zes duizend	
6018	50
6021	50
6024	50
6028	50
6029	50
6034	50
6061	50
6076	50
6079	50
6085	50
6094	50
6105	50
6109	50
6126	50
6134	50
6139	50
6182	50
6206	50
6212	50
6224	50
6225	50
6229	50
6230	50
6244	50
6245	50
6248	50
6265	50
6272	50
6277	50
6300	50
6330	50
6344	50
6349	50
6353	100
6355	50
6373	50
6377	50
6384	100
6386	100
6417	50
6425	50
6429	50
6430	50
6443	50
6450	50
6459	50
6466	50
6488	50
6491	50
6501	50
6510	50
6513	50
6514	50
6515	50
6524	50
6539	50
6559	50
6566	50
6569	50
6575	50
6578	50
6580	50
6599	50
6602	50
6606	50
6610	50
6629	50
6640	50
6666	50
6668	50
6691	50
6693	50
6695	50
6702	50
6709	50
6715	50
6751	50
6766	50
6772	50
6809	50
6827	50
6836	50
6845	50
6848	50
6852	50
6853	50
6885	100
6894	50
6903	50
6907	50
6912	50
6920	50
6940	50
6957	50
6965	50
6982	50
6995	50
Zeven duizend	
7003	50
7010	50
7012	50
7045	50
7046	50
7050	50
7052	50
7054	50
7060	50
7063	50
7076	50
7082	50
7083	50
7092	50
7097	50
7105	100
7131	50
7137	50
7142	50
7147	50
7173	50
7185	100
7188	50
7208	50
7216	50
7222	50
7227	50
7254	50
7268	50
7281	50
7290	50
7293	50
7304	50
7313	50
7314	50
7320	50
7321	50
7326	50
7334	50
7337	50
7360	50
7368	50
7385	100
7387	50
7392	50
7400	50
7414	50
7425	50
7457	50
7458	50
7476	50
7486	50
7497	50
7529	50
7531	50
7534	50
7540	50
7543	50
7544	50
7562	50
7575	50
7577	50
7578	50
7579	50
7586	50
7590	50
7594	50
7599	50
7601	50
7606	50
7618	50
7626	50
7645	50
7654	50
7665	50
7690	50
7702	50
7708	50
7721	50
7724	50
7737	50
7741	50
7749	50
7797	50
7803	50
7810	100
7825	50
7828	50
7834	50
7839	50
7848	50
7849	50
7873	50
7881	50
7882	50
7885	50
7890	50
7921	100
7931	50
7938	50
7947	100
7957	50
7961	50
7983	50
7997	50
Acht duizend	
8008	100
8031	50
8033	50
8036	50
8044	50
8068	50
8075	50
8080	50
8098	50
8101	50
8103	50
8104	50
8109	50
8110	50
8124	50
8152	50
8159	50
8161	50
8163	50
8178	50
8184	50
8185	50
8187	50
8192	50
8198	50
8213	50
8238	50
8251	50
8255	50
8256	50
8270	100
8283	50
8285	50
8295	50
8304	50
8326	50
8332	50
8337	50
8338	50
8353	50
8390	50
8415	50
8425	50
8433	50
8440	50
8462	50
8466	100
8471	50
8479	50
8489	50
8511	50
8512	50
8519	50
8520	50
8522	50
8541	50
8548	50
8555	50
8557	50
8577	50
8579	50
8583	50
8587	50
8590	50
8598	50
8604	100
8611	50
8613	50
8618	50
8638	50
8643	50
8645	50
8648	50
8649	50
8654	50
8655	50
8661	50
8675	50
8687	50
8690	50
8694	50
8696	50
8697	50
8704	50
8719	50
8741	50
8750	50
8770	50
8806	50
8809	100
8810	50
8811	50
8813	50
8819	50
8822	50
8827	50
8838	50
8844	50
8855	50
8879	50
8880	50
8890	50
8898	50
8900	100
8901	50
8907	50
8926	50
8929	50
8937	50
8939	50
8956	50
8959	50
8960	50
8972	100
8984	50
8985	50
8988	50
8995	50
8999	50
Negen duizend	
9005	50
9021	50
9044	50
9059	50
9064	50
9071	50
9087	50
9092	50
9093	50
9097	50
9098	50
9112	50
9126	50
9128	50
9130	50
9139	50
9141	50
9161	50
9163	50
9177	50
9188	50
9190	50
9196	50
9202	50
9209	50
9214	50
9225	50
9247	50
9253	50
9258	50
9270	50
9280	50
9289	50
9300	50
9302	50
9303	50
9304	50
9306	50
9314	50
9323	50
9332	50
9360	50
9361	50
9365	50
9371	50
9373	50
9406	100
9413	50
9422	50
9426	50
9427	50
9430	50
9436	50
9447	50
9450	50
9469	50
9472	50
9477	50
9487	50
9508	50
9509	50
9518	50
9548	50
9555	50
9563	50
9567	50
9581	100
9584	50
9588	50
9599	50
9613	50
9614	50
9616	50
9620	500
9623	50
9631	50
9633	50
9641	50
9661	100
9668	50
9675	50
9686	50
9688	50
9689	50
9701	50
9732	50
9746	50
9761	50
9765	50
9776	50
9808	50
9811	50
9838	50
9842	50
9847	50
9850	50
9852	50
9883	50
9891	50
9895	50
9916	50
9927	50
9929	50
9930	50
9934	50
9935	50
9941	50
9950	50
9954	50
9955	50
9958	50
9978	50
9986	50
9990	50
9994	50
Tien duizend	
10001	50
10007	50
10019	50
10041	50
10047	50
10061	50
10063	50
10071	50
10079	50
10080	50
10091	50
10107	50
10110	250
10116	50
10119	50
10124	50
10127	50
10131	50
10136	50
10154	50
10159	50
10164	50
10180	50
10208	50
10211	50
10228	50
10230	50
10232	50
10236	50
10242	50
10244	50
10255	50
10278	50
10297	100
10298	50
10309	50
10324	50
10347	50
10348	50
10349	50
10360	50
10373	50
10381	50
10385	50
10423	50
10429	50
10444	50
10458	50
10466	50
10481	50
10484	50
10485	50
10486	50
10490	50
10492	50
10493	50
10500	50
10504	50
10516	50
10531	50
10535	50
10540	50
10556	50
10561	50
10564	50
10571	50
10572	50
10578	50
10594	50
10598	50
10604	50
10606	50
10609	50
10612	50
10617	50
10625	50
10637	50
10643	50
10645	50
10647	50
10659	50
10674	50
10683	50
10686	50
10687	50
10692	50
10697	50
10709	50
10710	50
10713	50
10717	50
10719	50
10730	50
10731	100
10745	50
10761	50
10763	250
10771	50
10788	50
10821	50
10825	50
10826	50
10829	50
10831	50
10850	50
10859	50
10863	50
10867	50
10882	50
10887	50
10888	50
10894	50
10907	50
10916	50
10922	50
10939	50
10957	50
10979	50
10991	50
Elf duizend	
11003	50
11004	50
11031	50
11038	50
11046	50
11048	100
11051	50
11060	50
11068	50
11081	50
11088	50
11094	50
11114	50
11121	50
11144	50
11150	50
11152	50
11178	100
11179	50
11193	50
11203	50
11213	50
11216	50
11234	50
11243	50
11249	50
11254	50
11265	50
11276	50
11287	50
11291	50
11292	50
11331	100
11339	50
11356	50
11357	50
11383	50
11391	50
11398	50
11402	50
11403	50
11425	50
11428	50
11437	50
11448	50
11462	50
11465	50
11481	50
11485	50
11499	50
11512	50
11531	50
11539	50
11550	50
11567	50
11595	50
11598	50
11616	50
11625	50
11627	50
11644	50
11661	50
11665	50
11678	100
11688	50
11689	50
11697	50
11700	50
11702	50
11704	50
11705	50
11720	50
11723	50
11730	50
11735	50
11740	50
11751	50
11769	50
11788	50
11789	50
11792	50
11814	50
11818	50
11828	50
11834	50
11839	50
11841	50
11850	50
11851	50
11858	50
11862	50
11863	50
11865	50
11872	50
11882	50
11887	50
11892	50
11919	50
11934	50
11976	50
11988	50
Twaalf duizend	
12010	50
12014	50
12019	50
12027	50
12028	50
12030	50
12034	50
12043	50
12048	100
12054	50
12066	50
12070	50
12076	50
12079	50
12092	50
12102	50
12105	50
12114	100
12118	50
12121	100
12123	50
12127	50
12128	50
12139	50
12144	50
12147	50
12184	50
12185	50
12190	50
12200	50
12208	50
12209	50
12211	50
12214	50
12216	50
12217	50
12233	50
12242	50
12251	50
12252	50
12266	50
12269	50
12281	50
12282	50
12286	50
12287	50
12294	50
12303	50
12333	50
12343	50
12347	50
12352	50
12363	50
12378	50
12401	50
12420	50
12423	50
12436	50
12440	50
12441	50
12450	50
12464	50
12467	50
12476	50
12487	100
12503	50
12509	50
12525	100
12526	50
12532	50
12543	50
12551	50
12559	50
12566	50
12569	50
12577	50
12606	50
12611	50
12619	50
12626	50
12635	50
12637	50
12641	50
12648	50
12652	50
12657	50
12673	50
12692	50
12698	50
12700	50
12704	100
12709	50
12710	50
12714	50
12717	50
12732	50
12743	50
12761	50
12775	50
12785	50
12786	50
12789	50
12808	50
12831	50
12846	50
12852	100
12870	50
12878	50
12899	50
12902	50
12904	50
12908	50
12912	50
12916	50
12931	50
12932	50
12935	50
12947	50
12952	50
12967	50
12984	100
12991	50
12995	50
Dertien duizend	
13003	50
13014	50
13023	50
13032	100
13045	50
13048	50
13062	50
13076	50
13078	50
13079	50
13083	50
13086	50
13087	50
13093	50
13105	50
13122	50
13135	50
13142	50
13143	50
13144	50
13152	50
13163	50
13165	50
13166	500
13173	50
13185	50
13198	50
13201	50
13222	50
13226	50
13227	50
13241	50
13249	50
13254	50
13256	50
13261	50
13263	50
13270	50
13276	50
13280	50
13292	50
13324	50
13338	50
13354	50
13355	50
13360	50
13370	50
13376	50
13422	50
13429	50
13434	50
13455	50
13458	50
13462	50
13467	50
13468	50
13470	50
13483	50
13493	50
13499	50
13514	50
13517	50
13529	50
13549	50
13555	50
13570	50
13576	50
13601	50
13605	50
13619	50
13626	50
13633	50
13640	50
13643	50
13644	50
13651	250
13652	50
13658	50
13659	50
13665	50
13669	50
13675	50
13676	50
13695	50
13699	50
13702	50
13704	100
13707	50
13710	50
13722	50
13755	50
13757	50
13762	50
13768	50
13790	50
13827	50
13847	50
13850	50
13854	50
13858	50
13859	250
13863	50
13879	50
13886	50
13888	50
13889	50
13891	50
13894	50
13895	50
13909	50
13926	50
13933	50
13937	50
13958	50
13961	50
13972	50
13979	50
13984	50
13985	50
13997	50
Viertien duizend	
14001	50
14007	50
14012	50
14039	50
14042	50
14048	50
14062	50
14080	50
14084	50
14090	50
14097	50
14100	50
14101	50
14116	50
14130	50
14131	50
14137	50
14138	50
14150	50
14162	50
14167	50
14170	50
14176	50
14199	50
14208	50
14209	50
14233	50
14240	50
14245	50
14246	50
14265	50
14283	50
14314	50
14330	50
14349	50
14350	50
14353	50
14366	50
14390	50
14401	50
14408	50
14412	50
14419	50
14434	50
14436	50
14453	50
14459	50
14466	50
14490	50
14507	50
14511	50
14533	50
14541	50
14554	50
14566	50
14575	50
14580	100
14581	50
14584	50
14587	50
14600	50
14611	50
14614	50
14615	50
14626	50
14652	50
14665	50
14673	50
14689	50
14698	50
14710	50
14723	50
14726	50
14727	50
14736	50
14743	50
14758	50
14775	50
14814	50
14826	50
14844	50
14845	50
14855	50
14881	50
14892	50
14894	50
14908	50
14912	50
14922	50
14926	50
14930	50
14935	50
14983	50
14990	50
14992	50
Vijftien duizend	
15001	50
15006	50
15011	50
15026	100
15028	50
15053	50
15056	50
15061	50
15062	100
15069	50
15071	50
15072	50
15082	50
15088	50
15099	50
15105	50
15107	50
15113	50
15120	50
15129	50
15140	50
15153	50
15161	50
15176	50
15180	50
15212	50
15234	50
15236	50
15237	50
15244	50
15252	50
15266	50
15268	100
15271	50
15272	50
15273	50
15276	50
15288	50
15291	50
15298	50
15319	50
15325	50
15337	50
15340	50
15361	50
15378	50
15383	50
15384	50
15395	50
15400	50
15401	50
15418	50
15423	50
15424	50
15433	50
15450	50
15454	50
15468	50
15471	50
15474	50
15482	500
15490	50
15502	50
15534	50
15538	50
15539	50
15548	50
15554	50
15558	50
15561	50
15575	50
15576	50
15586	50
15590	50
15598	50
15612	50
15618	50
15621	50
15630	50
15632	50
15652	50
15659	50
15663	50
15666	50
15676	50
15710	50
15728	50
15734	50
15737	50
15746	50
15748	50
15758	50
15760	50
15765	50
15773	50
15775	50
15778	50
15788	50
15791	50
15797	50
15811	50
15820	50
15821	50
15829	50
15835	50
15838	50
15840	50
15843	50
15873	50
15888	50
15889	100
15900	50
15907	50
15921	50
15938	50
15940	50
15944	50
15952	50
15965	50
15967	50
15970	50
15976	50
15988	50
15993	50
Zestien duizend	
16001	50
16010	50
16027	50
16030	50
16032	50
16044	50
16065	50
16067	50
16085	50
16095	50
16097	100
16103	100
16104	50
16129	50
16130	50
16140	50
16143	50
16158	50
16164	50
16169	50
16175	50
16185	100
16195	50
16205	50
16211	50
16213	50
16218	50
16237	50
16242	50
16245	50
16249	50
16256	50
16257	50
16272	50
16284	50
16286	50
16310	50
16322	50
16325	50
16331	50
16334	50
16357	50
16384	50
16390	50
16409	50
16410	50
16416	50
16417	50
16434	50
16440	50
16469	50
16473	50
16484	250
16498	50
16513	50
16530	50
16532	100
16539	50
16555	250
16562	50
16574	50
16587	50
16612	50
16615	50
16632	50
16634	50
16639	100
16640	50
16648	50
16655	50
16657	50
16669	50
16685	50
16695	50
16701	50
16709	50
16718	50
16729	50
16745	50
16746	50
16753	50
16755	50
16761	50
16766	50
16769	50
16776	50
16778	50
16782	50
16788	50
16794	50
16799	50
16816	50
16830	50
16838	50
16860	50
16866	50
16869	50
16877	50
16900	50
16903	50
16911	50
16918	50
16923	50
16924	50
16930	50
16949	50
16959	50
16966	50
16971	50
16988	50
16994	50
Zeventien duizend	
17002	50
17008	50
17010	50
17027	500
17038	100
17045	50
17054	50
17061	50
17087	50
17091	50
17110	50
17113	50
17132	50
17141	50
17144	50
17155	50
17178	50
17180	50
17181	500
17183	50
17187	50
17195	50
17198	50
17214	50
17230	50
17250	50
17252	50
17262	50
17267	50
17302	50
17304	50
17305	50
17308	50
17314	50
17319	50
17321	50
17323	50
17359	50
17366	50
17368	50
17384	50
17385	50
17387	100
17389	50
17390	50
17415	50
17417	50
17419	50
17420	50
17431	50
17441	50
17445	50
17446	50
17450	50
17478	50
17482	100
17484	50
17486	50
17523	50
17528	50
17531	50
17533	50
17537	50
17543	50
17573	50
17583	50
17584	50
17605	50
17611	50
17614	50
17625	50
17628	50
17636	50
17644	50
17650	50
17651	50
17673	500
17675	50
17678	50
17705	50
17715	50
17719	50
17722	50
17742	50
17746	50
17750	50
17765	50
17769	50
17770	50
17778	50
17794	50
17814	50
17827	50
17834	50
17838	50
17846	50
17848	50
17850	50
17851	50
17855	50
17860	50
17866	50
17872	50
17881	50
17889	50
17890	50
17904	50
17906	50
17911	50
17918	50
17919	50
17926	50
17934	50
17938	50
17949	50
17961	50
17965	50
17978	100
17984	50
17997	50
Achttien duizend	
18011	50
18012	50
18054	50
18093	50
18094	50
18099	50
18111	50
18132	50
18137	50
18145	50
18151	50
18153	50
18155	50
18159	50
18164	50
18173	50
18180	50
18184	50
18201	50
18203	50
18213	50
18216	50
18219	50
18234	50
18265	50
18270	50
18280	50
18286	50
18297	50
18302	50
18311	50
18329	50
18331	50
18341	100
18348	50
18349	50
18365	50
18376	50
18377	50
18378	50
18396	50
18414	50
18416	50
18422	50
18423	50
18446	50
18452	50
18457	50
18464	50
18473	100
18475	50
18488	100
18489	50
18498	50
18499	50
18508	50
18516	50
18520	100
18527	50
18535	50
18547	50
18553	50
18554	50
18557	50
18561	50
18563	50
18565	50
18579	50
18595	50
18601	50
18613	50
18626	50
18627	50
18653	50
18657	50
18659	50
18663	50
18667	50
18676	50
18678	50
18679	50
18690	50
18704	50
18723	50
18739	50
18742	50
18751	100
18754	50
18757	50
18759	50
18785	50
18795	50
18804	50
18805	50
18813	50
18825	50
18826	50
18828	50
18836	50
18853	50
18854	50
18856	50
18862	50
18870	50
18886	50
18887	50
18893	50
18897	50
18905	50
18906	50
18919	50
18920	50
18922	50
18926	50
18933	50
18957	50
18966	50
18968	100
18988	50
18989	50
18993	50
Negentien duizend	
19011	50
19013	50
19020	50
19037	50
19042	50
19050	50
19055	50
19064	50
19069	50
19076	50
19095	50
19104	50
19107	50
19123	50
19143	50
19153	50
19154	50
19181	100
19182	50
19184	50
19198	50
19213	50
19225	50
19241	50
19251	50
19256	50
19257	50
19257	300
19258	10000
19259	300
19274	50
19284	50
19289	50
19296	50
19307	50
19308	50
19309	50
19324	50
19333	50
19338	50
19340	50
19351	50
19360	50
19363	50
19390	50
19393	50
19396	50
19430	50
19437	50
19438	50
19452	50
19467	50
19469	50
19472	50
19488	50
19492	50
19497	50
19504	50
19516	50
19518	50
19530	50
19552	50
19555	50
19560	50
19565	50
19571	50
19585	50
19586	50
19590	50
19598	50
19604	50
19637	50
19647	50
19649	50
19652	50
19658	50
19672	50
19673	50
19687	50
19689	50
19690	50
19692	50
19705	50
19712	50
19727	50
19735	50
19737	50
19747	50
19756	50
19757	50
19770	50
19775	50
19794	50
19821	50
19825	50
19853	50
19862	50
19863	50
19864	50
19869	50
19882	50
19886	50
19899	50
19906	50
19911	50
19914	50
19922	100
19933	50
19935	50
19936	50
19945	100
19951	50
19975	50
19989	50
Twintig duizend	
20001	50
20007	50
20010	50
20015	50
20023	50
20048	50
20049	50
20050	50
20052	50
20061	50
20066	50
20075	50
20086	50
20121	50
20127	50
20131	50
20135	50
20137	50
20149	50
20158	50
20177	50
20194	50
20202	50
20203	50
20205	50
20209	50
20212	50
20235	50
20258	50
20273	50
20274	50
20285	50
20288	50
20291	50
20297	50
20309	50
20318	250
20325	100
20331	50
20345	50
20351	50
20368	50
20384	50
20387	50
20389	50
20399	50
20409	50
20424	50
20449	50
20454	50
20461	50
20469	50
20471	50
20497	50
20503	50
20524	50
20533	50
20547	50
20549	50
20560	50
20563	50
20572	50
20577	50
20578	50
20587	50
20591	50
20594	50
20595	100
20598	50
20599	50
20600	50
20623	50
20630	50
20640	50
20657	50
20659	100
20673	50
20680	50
20693	50
20700	50
20701	100
20702	50
20710	50
20738	50
20741	50
20750	50
20769	50
20784	50
20786	50
20788	50
20789	50
20790	50
20791	50
20806	50
20810	50
20821	50
20835	50
20857	50
20870	50
20877	50
20887	50
20896	50
20915	50
20923	50
20934	50
20940	50
20943	50
20944	50
20956	50
20960	50
20970	50
Een en Twintig duizend	
21005	50
21029	50
21031	50
21036	50
21040	50
21047	50
21057	50
21063	50
21070	50
21077	50
21096	50
21103	50
21116	50
21118	50
21142	500
21150	50
21153	50
21155	50
21173	50
21175	50
21199	50
21200	50
21205	50
21207	50
21215	50
21219	50
21269	50
21271	50
21276	50
21287	50
21314	50
21316	50
21320	250
21326	50
21334	50
21346	50
21349	50
21351	50
21355	50
21367	100
21372	50
21379	50
21381	50
21394	50
21396	50
21413	50
21430	50
21436	50
21438	50
21454	50
21458	50
21473	50
21494	50
21504	50
21566	50
21581	500
21582	20000
21583	500
21583	100
21602	50
21609	50
21611	500
21612	50
21616	50
21621	50
21625	50
21640	50
21654	50
21661	50
21690	50
21701	50
21704	50
21706	50
21708	50
21719	50
21726	50
21727	50
21732	50
21736	50
21752	100
21759	100
21774	50
21777	50
21790	50
21798	50
21819	50
21850	50
21862	50
21866	50
21906	50
21912	50
21913	50
21922	50
21926	100
21942	50
21966	50
21967	50
21968	50
21975	50
21977	50
21984	50
21988	50
21991	50
21993	50
21996	50

CASA HAIME

A caba di ricibi telas

Piké torito lizo na diferente color, special pa bell bottom.

Bonded orlon special pa faldas y bisti.

Ademas un gran surtido di faldas diferente model y color.

Bin convencé bo mes na . . . .

CASA HAIME

Breedestraat 128 (O)

SUBARU FF-1

RIGHT CAR .... RIGHT PRICE.... RIGHT NOW....

at

HUBERT R. de JONGH....

Rodeweg 109-Tel.23261-23957

Where after-service is at its best.....

n.v. meubelindustrie

„Hollandia"

komplete woninginrichting

salinja – tel. 35533 · rio canario

fabriek – tel. 35194 dominguito

losse bedden in diverse uitvoeringen en maten

An echo of your good taste.

Smooth.mellow 100 Pipers. Share your good taste with friends.

Seagram's 100 PIPERS DE LUXE SCOTCH WHISKY

Distributors:
for Curacao: LICORES MADURO Tel. 13000-12120
for Aruba: LICORES ARUBA N.V. Tel. 1094
for Bonaire: S.E.L. MADURO & SONS (Bonaire) Inc. Tel. 8218
Agent for the N.A.: ROBERTO DE MARCHENA AGENCIES

Exchange your caps for beautiful premiums at your local distributor.

CINE-RIO

VRIJDAG 26 OM 8.00 N.M.

M.G.M. presenteert een interessante film, in KLEUREN. Met: CHARLTON HESTON STEPHEN BOYD in: "BEN – HUR"

Engels, met Spaanse tekst

Fls. 0.75 BOVEN 18 JAAR

ZATERDAG 27 OM 8.00 N.M.

DAVID NIVEN in: "THE – BRAIN"

Lilou

Prachtige Trevira 2000 en wollen rokken.

Dr. T.A.J. KROON

longarts

Praktijk hervat

Floresteria Filomena

ARTE FLOR

para toda ocasión.

Caracasbaaiweg 43

Tel. 37400 - 37405

TE KOOP

HOUTEN BUNGALOW

3 slaapkamers, woonkamer en keuken.

tel. 53379

43171

Luister

HEDENAVOND

naar

"Ga nog niet weg"

van de

CUROM

Pa un jardin mas bunita bo adres ta

JARDIN CARACAS

Cas Coraweg 78

Tel. 35109

Mata's, potjie, adornos y ademas tur dia flor frescoe manera rosa y gladiola pa f. 4.– pa dozijn.

Snoezige

DAMES SANDALLETJES

in verschillende kleuren en maten Vanaf f.9.90

Schoenhandel Lanka

"WEST-END"-Telefoon 25252

VRIJDAG – ZATERDAG 7 & 9 P.M.
ZONDAG 10.30 & 8.30 P.M.

THE TRUE STORY OF FRANK MANNATA

Weer een grote gangsterfilm.

met: JEFFRY HUNTER, MARGARETH LEE, WILLIAM BOGARD in Bootleggers Tijd.

Gevecht tussen 2 gangster bendes. Cinemascope en Kleuren.

f. 2.00 - f. 1.25 BOVEN 18 JAAR

VRIJDAG – ZATERDAG: MIDNIGHT SHOW

Weer een SEXY film, met aktie en moord

"Ann & Eve"

MARIE MILJEDAHL – GIO PETRE FRANCISCO RABAL

Avonturen van twee mooie meisjes. In Kleuren.

f. 2.00 - f. 1.25 STRIKT BOVEN 18 JAAR

BEKENDMAKING

Ter Voldoening aan het bepaalde in artikel 2, lid 4 van het Koninklijk Besluit van 7 maart 1912 no. 49 (P.B. 1912, no. 18) en onder verwijzing naar de bepalingen van de overige leden van dit artikel wordt hierbij bekend gemaakt, dat bij landsbesluit van 9 januari 1970 no.7, no 2213/'68/JAZ, de naamloze vennootschap White Cliff N.V., gevestigd op St. Eustatius, met domicilie te Willemstad op het eiland Curacao in het Gebouw Kamer van Koophandel, 3e verdieping, vervallen is verklaard van de rechten voortvloeiende uit de haar bij landsbesluit van 3 april 1967 no.3, A.S. no. 10908, onder de naam "Nassau Mines" verleende concessie voor de ontginning van puimsteen op St. Eustatius.

Willemstad, 25 juni 1970
Het Hoofd van het Centraal Bureau
voor Juridische en Algemene Zaken,

Ontvangen: een grote collectie

KINDERJURKEN

Cambes

dus: kwaliteit

HOLLANDIA

ondergoed

voor dames, heren en kinderen.

Er is geen beter!

Cinderella CURAÇAO N.A.

Kerkstraat 20

BELANGRIJKE MEDEDELING !!!!!

DE VEILING VAN PERZISCHE EN OOSTERSE TAPIJTEN DIE VANAVOND MOEST PLAATS VINDEN IN HET COUNTRY INN HOTEL KAN HELAAS GEEN DOORGANG VINDEN ! ! ! !

CASA LEON

Attentie, Attentie!!!

De vakantie staat voor de deur en wij zijn thans helemaal gesorteerd voor de hele familie:

- *jeans
- *blouses
- *slacksets
- *shorts
- *sportshirts
- *dames lingerie
- *heren ondergoed

Komt U een kijkje nemen bij:

CASA LEON

Breedestraat (O)

Na

OCTAVIO COSSTER

awor completamente airecondiciona aja si ta bende barata di verdad, scucha prijsnan di ganga.

Stoof di kerozin di un wea	Fls. 9.50
Stoof " . " " "	Fls. 18.00
Stoof di gas 3 wea di riba mesa	Fls. 48.00
Heru strika	Fls. 7.50
Heru " Automatic	Fls. 15.00
Tabla di strika	Fls. 18.50
Portret pa muraja 4 pida pa	Fls. 10.00
Admiral IJskast 11cf	Fls. 485.00
" " 12cf	Fls. 532.00
" Deep Freezer 14cf	Fls. 620.00
" " " para 19cf	Fls. 675.00
Stoof di gas cu fornu	Fls. 225.00
Radio Console marka (BRUNS) RADIO PICKUP . . .	
Radio pickup Stereo	Fls. 295.00
" " " GRANDI	Fls. 395.00
Pickup Stereo 2 speakers bateria y coriente	Fls. 155.00
Haar droger 750 Watt Aleman	Fls. 55.00
Southern Cross Innerspring Matras for di Fls. 155.– pa riba	Fls. 155.00
Hopi tipo di cama di un persona for di	Fls. 55.00

Machine pa mula carni for di Fls. 9. y Fls. 12.

Hopi sorto di plastic pa fura tantu auto como muebles, for di Fls. 4. pa Yarda.

Antenna all chanel pa T.V. . . . . . Fls. 65.00

Linoleum diferente color Fls. 2.50 pa Mt. Fls. 2.25 yrd.

Y hopi otro articulo mas, pasa libramente na Roodeweg 92 Telefoon 23664.

"CINELANDIA"

VRIJDAG 26, ZATERDAG 27 OM 7.00 & 9.00 N.M.
ZONDAG 28 OM 9.00 N.M.

PARAMOUNT presenteert een spannende western, in KLE JOHN WAYNE de beste cowboy acteur in zijn beste rol.

Met: JOHN WAYNE – GLEN CAMPBELL

"TRUE-GRIT"

In het Engels, met Spaanse tekst

ENTREE: Fls. 2.00 - 1.25 BOVEN 18 J

ZONDAG 28 OM 7.00 N.M.

UNIVERSAL presenteert een aardige film, in KLEUREN. De f die iedereen wilde zien. Met:

FRED GWYNNE – YVONNE DE CARLO – AL LEWIS in:

"Munsters-go-home"

In het Engels, met Spaanse tekst

"ROXY-AIRCONDITIONED"

VRIJDAG 26, ZATERDAG 27 OM 7.00 & 9.00 N.M.
ZONDAG 28 OM 8.30 N.M.

M.G.M. presenteert PREMIERE van een spannende film PANAVISION METROCOLOR. Een van de beste verhalen van JU VERNE nu op het witte doek. Met:

ROBERT RYAN – CHUCK CONNORS – NANETTE NEWMAN

"CAPTAIN NEMO"

In het Engels, met Spaanse tekst

ENTREE: Fls. 2.00 - 1.25 BOVEN 18 J

ZONDAG 28 OM 6.30 N.M.

PARAMOUNT presenteert een interessante film, in KLEUREN beste avonturen van TARZAN. Met:

MIKE HENRY – RAFER JOHNSON in:

"Tarzan-and-the-jungle-boy"

In het Engels, met Spaanse tekst

Un boeki nobo
Pierre A.Lauffer
Ganador di e
Premio
Cola Debrot 1

UN PULCHI PA DIA...
Pierre A. Lauffer

obtenibel na

Publicador

BOEKHANDEL SALAS CURAÇAO N.A.

LA CHIQUITA

A caba di ricibi:

telas, 100 pCt polyester tambe jama trevira fini.

Tambe un precioso surtido nobo di telas pa cortina.

Pasa y convence bo mes na....

LA CHIQUITA

De Ruyterkade 35 (P)

GEBOREN

25 Juni 1970

Arlene Taciana

Falbru

Ben, Jannie, Patrick en Alpha.

Kraamkliniek Rio Canario.

Met grote vreugde en dankbaarheid jegens God geven wij kennis van de geboorte van onze zoon

SERGIO RAUL

Raul Boekhout
Bea Boekhout-van

25 juni 1970, Ierlandstr

In 't Smyrna Handwerkh

boven Toko Suikertuintje

voorradig : een kleine partij

EXCLUSIEVE BIKINI'S

(voor exclusieve dames !)

EL GLOBO'S BIJZONDERE (GOED)KOOPJES

ALLE MOGELIJKE GROTE KORTINGEN
OP ALLE MOGELIJKE ARTIKELEN!

CAMERAS
LENZEN
FILM CAMERAS
ACCESSOIRES
FLITSAPPARATEN
RADIOS
GRAMMOFOONS

T.V. SETS
TAPERECORDERS
VERSTERKERS
LUIDSPREKERS
AANSTEKERS
ETC. ETC. ETC.